

LÜBECKER BUCHT WOCHENSPIEGEL

WWW.WOCHENSPIEGEL-ONLINE.DE

Sonnabend, 23. Dezember 2023 • kostenlos

Rollstuhlfahrerin vor Zug gerettet

Das Rad eines Rollstuhls verkeilte sich im Bahngleis – die Frauen entkamen im letzten Moment. **SEITE 2**

Böllern nur bedingt erlaubt

Viele Orte in Ostholstein schränken das private Feuerwerk ein. Einige bieten stattdessen zentrale Feuerwerke an. **SEITE 3**

Winterzauber im Neujahrsgarten

Direkt am Meer gemütlich das Jahresende verbringen – das kann man auch in Travemünde bei Glögg und Musik. **SEITE 14**

Zustellung: 0451/144-1826
Redaktion: 0451/144-1781
Anzeigen: 0451/144-1111, Fax -1010

Weihnachten in der Petri-Kirche

NIENDORF. Mit einem Krippenspiel und viel weihnachtlicher Musik lädt die Gemeinde der Niendorfer Petri-Kirche zu den festlichen Gottesdiensten am Heiligen Abend und 1. Weihnachtstag ein. Jeweils um 14 Uhr und 15:30 Uhr findet am Heiligabend ein Familiengottesdienst mit Krippenspiel statt. Mit Orgel- und Trompetenklang schließt sich um 17 Uhr eine Christvesper an. Den Abschluss bildet am Heiligen Abend um 23 Uhr eine Christmette mit Orgelmusik und neuen Weihnachtsliedern.

Am 1. Weihnachtstag lädt die Kirchengemeinde um 10 Uhr zu einem Festgottesdienst ein. Alle Gottesdienste mit Pastor Johannes Höpfner und Lena Sonntag an der Orgel.

Weihnachten in der Waldkirche

TIMMENDORFER STRAND. Die Kirchengemeinde Timmendorfer Strand lädt Weihnachten zu zahlreichen Gottesdiensten in die Waldkirche ein. Unter dem Schein von Stern, Adventskranz und Weihnachtsbaum erklingen weihnachtliche Orgelmusik, Lieder, Gospel, Jazz, die Weihnachts-Geschichte wird gelesen, die Predigten beleuchten geistlich das weihnachtliche Geschehen, Gebete laden zum Innehalten ein und der Schlussegens behütet auf allen Wegen. Am Heiligabend, 24. Dezember, wird um 14.30 Uhr die Christvesper I vor allem für Familien mit kleineren Kindern sein, in den Christvespern II & III um 16 und 17.30 Uhr singt Gesine Weinhold Gospel und schwedische Weihnachtslieder. Die Christmette um 23 Uhr wird mit Abendmahl sein und musikalisch unter dem Motto „Weihnachtsjazz“ stehen. Altbekannte Weihnachtslieder bekommen einen jazzigen Touch mit Dave Schiavone an Saxophon und Flöte.

Am 1. Weihnachtstag, Montag, 25. Dezember, gibt es um 10 Uhr einen Festgottesdienst mit Abendmahl und Orgelmusik von Bach und Sweelinck. Der Gottesdienst am 2. Weihnachtstag, ebenfalls um 10 Uhr, wird als Singgottesdienst gefeiert. Ein Best-of der beliebtesten Weihnachtslieder wird gemeinsam gesungen.

Alle Gottesdienste sind mit Pastor Lars Lemke und Kirchenmusiker Jan Weinhold, Mitglieder des Kirchengemeinderates lesen und Küsterin Karin Langloeh-Kalbau schmückt die Kirche festlich und heißt alle Menschen am Eingang herzlich willkommen.

Frohe Weihnachten!



Und plötzlich ist wieder Weihnachten: Was sich ja fast immer so anfühlt, ist in diesem Jahr tatsächlich so. Weil der 4. Advent am Sonntag zeitgleich mit Heiligabend gefeiert wird, war es die kürzeste mögliche Adventszeit. Aber sie war hoffentlich lang genug für alle, um schöne Geschenke für die Lieben

zu besorgen. Dann gibt es am 24. Dezember nicht nur bei Leo Freudensprünge bei der Bescherung unter dem Tannenbaum. *Der Wochenspiegel wünscht seinen Leserinnen und Lesern sowie allen Anzeigenkunden besinnliche und harmonische Feiertage.* Foto: RVV

Duschkabinen
der Extraklasse

Wir fertigen hochwertige Ganzglasduschen, individuell nach Maß, exklusiv für Ihr Badezimmer.

Rufen Sie uns einfach an!

GLASEREI MEWS

7 37 30

Fahnen aller Art!
auch Sonderdrucke nach Ihren Vorlagen
Lübecker-Fahnen-Fabrik HL Roggenhorst
Spenglerstr. 89 - 91, Lübeck, ☎ 60 13 49

O. C. KATRE-SCHMUCK

Wir kaufen:
Gold, Silber, Palladium, Platin, Schmuck, Diamanten, Zahngold, Bernstein, Luxusuhren

MÜHLENSTR. 19 • LÜBECK ☎ 0451/9 89 89 29

Haustür-Ausstellung
50 aktuelle Modelle auch Sonderangebote

FENSTER + TÜREN
Kunststoff - Holz - Alu

moba Tel. 0451-400 80-0
Lübeck • Herrenholz 18
www.moba-fenster.de

markilux
Aktion Winterpreise

Einen weißen Winter können wir nicht versprechen. Aber einen coolen Sommer.

Fiergolla
Sonnenschutz und Sicherheit
04 51 / 55 0 22 • www.fiergolla.de

Gold & Silber
Wir zahlen hohe Preise für Besteck und Schmuck, Brillanten und Uhren, Münzen, Zahngold und Bernstein

ANTIK & KUNST
Breite Str. 4 neben der Schiffergesellschaft
direkt am Koberg
☎ 7 25 56 • Gutachten

Suche Montblanc-Füller sowie alte Orden, Teppiche, Asiatika und Bilder

Pflege24Nord

24-Stunden-Betreuung in Ihrem eigenen Zuhause!
Individuelle Betreuung durch polnisches Personal!
Die bezahlbare Alternative zum Pflegeheim!
Tel. 0173/6 53 30 86

AUTO ADAM kauft
fast jeden Pkw & Lkw
auch defekt, Unfall-/Totalschaden
Sofort Bargeld, prompte Abmeldung u. Abholung
24-Std.-Tel.-Service, auch sonntags

Rufen Sie an,
☎ 04 51 / 57010
HL, Roggenhorster Straße 13
www.AUTO-ADAM.de



Wir wünschen unseren Kundinnen & Kunden, Geschäftspartnern, Freunden & Bekannten ein frohes & besinnliches Weihnachtsfest

Autohaus am Bungsberg
GmbH & Co. KG

Autohaus am Funkturm
Filiale der Autohaus am Bungsberg GmbH & Co. KG

Lübeck, Bei der Lohmühle 3, Tel. 0451/290579-0
Lübeck, Fackenburg Allee 47, Tel. 0451/300936-0
Eutin, Industriestraße 1 & 4, Tel. 04521/79019-0
Eutin, Lübecker Landstr. 53, Tel. 04521/790180-0
Oldenburg, Ringstraße 20, Tel. 04361/9091-0
Schwentental, Gutenbergstr. 16, Tel. 04307/82499-0
Stockelsdorf, Autohaus am Funkturm, Otto-Hahn-Str. 5, Tel. 0451/4988623

SEAT HYUNDAI SUZUKI CUPRA Jeep
MITSUBISHI MOTORS NISSAN FIAT FIAT ORA GWM

www.ambungsberg.de • info@ambungsberg.de

SUITNER TraveAntik
Jetzt in der Mühlenbrücke 1

ANKAUF Gold & Silber
LIVE Kurse! Schmuck, Diamanten, Zahngold..
Luxusuhren von Rolex, Patek Philippe, Audemars Piguet, Omega, IWC..
Orden, Militaria, Münzen, Medaillen, Postkarten, Briefmarken uvm.

Hanse ART AUKTIONSHAUS
Jetzt einliefern!
Wir beraten Sie gerne, im Auktionshaus oder bei einem Hausbesuch.
Mengstr.14 - in Lübeck
Öffnungszeiten nach Terminvereinbarung.
0451/ 707 57 800
info@auktionshaus-hanseart.de

Innenstadt Mühlenbrücke 1 Mo-Fr 9.30 -17.30 Uhr
Travemünde Rose 12 - Mo+Di & Do+Fr 10-12:30 Uhr
0451/73993

Auch VERKAUF von Goldbarren, Münzen & Silberbarren bei uns!

Ersatz für die Bäume am Sandfeldweg

FISSAU. Am Fissauer Sandfeldweg waren blitzartig 12 Bäume durch die Stadt Eutin gefällt worden. Eine Nachpflanzung an gleicher Stelle schließt die Stadt Eutin aufgrund der Nichteignung der Standorte aus. Dafür sollen nun 12 heimische Laubbäume an geeigneter Stelle bis zum Frühjahr im Stadtgebiet nachgepflanzt werden. Der Dorfvorstand Fissau strebt an, dass möglichst viele dieser Bäume in Fissau nachgepflanzt werden. „Hierzu benötigen wir Vorschläge für die Standorte. Wer eine Idee hat, der melde sich bitte bei uns“, so der stellvertretende Dorfvorstand Christian Haase. Kontakt zum Dorfvorstand über Elfi-Jacqueline Mayer, Tel. 04521/2307 oder 0171/5345532, E-Mail: Reiterhofffissau@t-online.de

Neuer PEKiP-Kurs ab Januar 2024

EUTIN. PEKiP steht für Prager-Eltern-Kind-Programm, das für Babys ab dem Alter von 4-6 Wochen angeboten wird. Einmal wöchentlich findet der Kurs mit einem Elternteil für 90 Minuten in einer festen Gruppe statt, die von einer ausgebildeten PEKiP-Kraft geleitet wird. Auf der Basis von Bewegungs-, Sinnes- und Spielanregungen wird das Baby in seiner Entwicklung auf spielerische Weise begleitet und unterstützt; außerdem macht es die ersten Erfahrungen im Umgang mit Gleichaltrigen.

Die Kursgebühr für acht Veranstaltungen, immer dienstags, beträgt 80 Euro. Anmeldung und Infos bei der Familienbildungsstätte Eutin unter 04521-6858 oder info@fbs-eutin.de

Pflegerin rettet Rentnerin im Rollstuhl vor dem Zug

Am Bahnübergang Woltersmühlen verkeilte sich ein Vorderrad – Die Frauen kamen im letzten Moment von den Schienen

KESDORF. Erst im Nachhinein ist allen Betroffenen bewusst geworden, wie knapp es war. Die querschnittsgelähmte Erika Schlichting ist kürzlich mit einem Rad ihres Rollstuhls an den Gleisen am Bahnübergang Woltersmühlen steckengeblieben. Kurz bevor der Zug ihn passierte, gelang es der Pflegerin, den Rollstuhl frei zu bekommen und die Seniorin in Sicherheit zu bringen. „Mandy ist meine Lebensretterin“, sagt die 72-Jährige dankbar. „Das war dramatisch“, berichtet Erika Schlichtings Tochter, Martina Grell. Sie und ihr Mann waren an dem Tag nicht zuhause, kehrten erst abends zurück. „Da war bei beiden der Schock über den Vorfall zu spüren und darüber, dass es nur um Haaresbreite gut gegangen ist“, sagt sie.

Ihre Mutter hatte vor zehn Jahren einen schlimmen Unfall, seitdem ist sie gelähmt und hat nur ein Bein. Erika Schlichting kann außerdem kaum noch sehen und muss mehrfach in der Woche zur Dialyse. Sie wird rund um die Uhr von einem Team aus sechs Pflegekräften betreut.

Gern macht sie mit ihnen ausgedehnte Spazierfahrten. „Bei Wind und Wetter“, sagt die Seniorin. Mit ihrer Pflegerin Mandy Haase wollte sie vor Kurzem die übliche Runde von Kesdorf über Woltersmühlen und Ottendorf zurück nach Hause machen.

Der Bahnübergang Woltersmühlen hat eine leichte Anhöhe. Pflegerin Mandy Haase schob den Pflegerollstuhl hinauf. „Möglicherweise lag dort ein Stein, der dazu geführt hat, dass sich das rechte Vorderrad verankert hat



Am Bahnübergang Woltersmühlen wäre Erika Schlichting fast von einem Zug erfasst worden. Pflegerin Mandy Haase konnte sie gerade noch in Sicherheit bringen. Foto: Ulrike Benthien

und in den Zwischenraum neben der Bahnschiene geraten ist“, sagt sie. „Jedenfalls stand der Rollstuhl schief und saß fest. Und dann gingen die Schranken runter.“

Erika Schlichting sagt: „Ich glaube, ich hab geschrien: Mandy, hol mich hier raus.“ Ihre Pflegerin nickt und sagt: „Ich hatte bestimmt Panik, habe aber einfach funktioniert.“ Beim Rütteln und Ruckeln, um das Vorderrad herauszuziehen, verkeilte sich dann auch noch der Kippschutz des Rollstuhls in den Speichen des Hinterrads. Doch dann hatte die Pflegerin Erfolg und konnte Erika Schlichting im Rollstuhl hinter die Schranke bugsieren. „Und dann kam auch schon der Zug aus Eutin“, sagt sie rückblickend. Erika Schlichting ergänzt trocken: „Der Zug war jedenfalls mal schnell

da.“ Auch wenn ihr beim Erzählen zwischendurch mal die Tränen kommen, erklärt sie bestimmt: „Es ist passiert, und alles ist gut gegangen.“ Ihren Humor hat sie sich trotz allem bewahrt. „Wir haben es überlebt, wir nerven die Leute weiter“, gibt sie ihrer Pflegerin als Maßgabe vor.

Mandy Haase ist sehr erschrocken darüber, dass das Rad genau in den Zwischenraum neben der Bahnschiene passte. Sie denkt an alle Rollstuhlfahrer, Menschen, die Rollatoren benutzen, an Buggys. „Ich hätte es nicht gedacht, dass das geht. Wir möchten andere warnen, das kann ihnen auch passieren“, sagt Martina Grell.

Der Vorfall habe ihre Familie und das Pflegeteam eine ganze Weile aufgemischt, sagt Martina Grell. Ihr Mann und sie sind mit

dem Süseler Pastor Matthias Hieber befreundet, der auch Notfallseelsorger ist. „Er hat uns ein Gespräch angeboten. Meine Mutter und Mandy fanden es jeweils für den anderen wichtig“, sagt sie lachend, „und ich brauchte es für mich.“ Sie hätten dabei gelernt, „dass es normal ist, wenn die Gedanken mal wieder hochkommen. Aber sie dürfen nicht unseren Alltag beherrschen.“

Erika Schlichting und Mandy Haase wollen die gewohnte Runde künftig wieder drehen. „Ich werde sie dann aber rückwärts über den Bahnübergang ziehen“, sagt die Pflegerin. Martina Grell hat sich vorgenommen, die Deutsche Bahn anzusprechen und sie auf die spezielle Gefahrenquelle an Bahnübergängen aufmerksam zu machen. **BEN**

Gottesdienste zu Weihnachten in Eutin

EUTIN. Zu einer Vielzahl unterschiedlicher Gottesdienste lädt die Ev.-Luth. Kirchengemeinde Eutin in den kommenden Weihnachtsfeiertagen ein.

Der **Heiligabend** beginnt um 14 Uhr mit einem halbstündigen „Gottesdienst für die Kleinsten“ in der St. Michaeliskirche mit Pastorin de Oliveira Gloria). Um 15 Uhr werden in der St. Michaeliskirche mit Pastorin Löffelmacher und in der Martin-Luther-Kirche, Fissau mit Pastor Bonse Familiengottesdienste gefeiert, in denen jeweils Krippenspiele aufgeführt werden.

Christvespern feiert die Gemeinde um 16.30 Uhr in der Martin-Lutherkirche (Pastor Bonse), in der St. Michaeliskirche (Propst Barz) unter musikalischer Mitgestaltung durch Mitglieder der Eutiner Kantorei und im Haus der Begegnung (Pastorin de Oliveira Gloria), Am Schlehenbusch 8. Dieser Gottesdienst wird von Jugendlichen der Kirchengemeinde mitgestaltet. Für die Christvespern in der Schlosskirche (Pastor Grützmaker) sind alle Einlasskarten vergeben.

Eine weitere Christvesper findet um 18 Uhr (Propst Barz) in der St. Michaeliskirche statt. Auch dieser Gottesdienst wird von Mitgliedern der Eutiner Kantorei musikalisch mitgestaltet. Um 23 Uhr schließt die Feier des Heiligen Abends mit einer Christmette, die von Pastor Grützmaker gestaltet wird.

Am **1. Weihnachtstag** lädt die Kirchengemeinde ein zu einem Abendmahlsgottesdienst um 10.30 Uhr mit Pastorin de Oliveira Gloria und der Seniorenkantorei.

Am **2. Weihnachtsfeiertag**, 26. Dezember zieht der Weihnachtstrek über die Dörfer. Hierzu finden Sie gesonderte Informationen auf der Website www.kirche-eutin.de.

Den **Jahresschlussgottesdienst** mit Abendmahlsfeier hält Pastor Stefan Grützmaker am 31. Dezember um 17 Uhr. Um 22 Uhr laden wir ein zu „Musik und Literatur – Heiteres zum Jahreswechsel“. Karten für dieses Konzert gibt es ausschließlich an der Abendkasse (15,-/ermäßigt 10,- Euro).

Und schließlich sind alle Frühaufsteherinnen und Frühaufsteher am **Neujahrsmorgen** um 10.30 Uhr zum Neujahrsgottesdienst mit Pastorin Löffelmacher herzlich eingeladen.

KINO

Eutin

FILMWELT EUTIN
Königstraßenpassage 1a
Ticket-Reservierung online:
www.filmwelt-eutin.de

Programm bis 25. Oktober:

► „Wonka“
Do. bis Sa., Di. und Mi.: 15.00 + 17.15 Uhr

► „Godzilla minus one“
Do., Sa, Mi.: 19.30 Uhr

► „Wow! Nachrichten aus dem All“
Do bis Sa., Di. und Mi.: 15.45 Uhr, 18.00 Uhr, So: nur 18 Uhr

► „Raus aus dem Teich“
Do. bis Sa., Di. und Mi.: 15.15 Uhr + 17.15 Uhr und 19.30 Uhr

► „Vermeer – Reise ins Licht“
Fr. und Di.: 19.30 Uhr

Am 24. + 25. Dezember 2023 bleibt das Kino geschlossen

IMMOBILIEN-PARTNER IN IHRER NÄHE

IFENNER Immobilien
Beratung, Werteschätzung und Verkauf von Häusern, Wohnungen, & Grundstücken!
23684 Scharbeutz/Gleschendorf
Tel.: 04524 - 70 642 70 mobil: 0151 - 43 10 68 48
www.immobilien-fenner.de

Volksbank Eutin Immobilien GmbH
Wir wünschen Ihnen frohe Festtage und ein glückliches Jahr 2024!
Ihre Immobilienspezialisten
Mit der Region vertraut
www.vbeutin-immo.de

LOOSE Immobilien seit 1982
Wir sind für Sie da...
Shop Timmendorfer Strand/ Niendorf
0 45 03 - 88 12 00
Shop Scharbeutz
0 45 03 - 70 744 70

wochen spiegel
Hier könnte Ihre Anzeige stehen!
Infos unter Telefon
0 45 21 / 70 27 20

PETER H. W. TAMM Immobilien GmbH
Wertermittlung • Verkauf • Vermietung
Eutin ☎ 04521/78 528
Lübeck/Bad Schwartau ☎ 0800/18 20 294
www.tamm-immo.de • Braaker Str. 21, 23701 Eutin

Immobilienvermittlung Baufinanzierung
Tel. 0 45 21 / 7 90 45-0
www.im-norden-immobilien.de
IM NORDEN IMMOBILIEN

Das muss man beachten, bevor man einen Balkon anbaut (III)

Schritt 4: Durchführung mit dem Balkonbauer planen

Liegt die Baugenehmigung vor, geht es an die Detailplanung. In diesem Schritt werden Fragen zum Material, zu der Art des Geländers oder zur Barrierefreiheit gemeinsam mit dem Balkonbauunternehmen geklärt.

Wichtig in dem Zusammenhang ist die Prüfung, ob der Betrieb über eine

DIN EN 1090 Zertifizierung verfügt. Diese ist für Betriebe, die tragende Bauteile aus Stahl oder Aluminium verarbeiten, gesetzlich vorgeschrieben, ohne dieses Gütesiegel droht daher die spätere Demontage des Balkons.

Schritt 5: Bestellung, Lieferung und Montage des Balkons

Sobald alle Wünsche besprochen

wurden, steht der endgültigen Beauftragung eines Unternehmens, das den Balkonanbau durchführt, nichts mehr im Weg. Die Planungsphase ist nunmehr offiziell abgeschlossen, es folgt die Bestellung der entsprechenden Balkonbauteile, deren Lieferung und anschließend, falls nicht selbst durchgeführt, die Montage durch qualifizierte Handwerker. **OTS**



Foto: deinBalkon.de GmbH

Böllerverbot an Silvester in vielen Gemeinden

Viele Orte an der Küste setzen auf zentrale Feuerwerke als Alternative zur privaten Knallerei

OSTHOLSTEIN. Müll, Lärm, verängstigte Tiere, Feuergefahr und mitunter Verletzungen: Wegen dieser Folgen verbieten einige Gemeinden in Ostholstein das private Böllern an Silvester. Das Verbot umfasst unter anderem die Strände von Timmendorf, Niendorf sowie Grömitz und Kellenhusen. Andernorts sehen die Verwaltungschefs jedoch keine Gründe für ein Böllerverbot.

Sieben Kilometer Strand im südlichen Teil der Lübecker Bucht bleiben an Silvester böllerrfrei: Die Gemeinde **Timmendorfer Strand** verhängt in diesem Jahr für die Strände in Niendorf und Timmendorf ein komplettes Böllerverbot. Das war bereits zum Jahreswechsel 2022/2023 so und hat sich nach Angaben aus Verwaltung und Tourismus GmbH gelohnt. Deutlich weniger Müll, weniger Störungen für die Tierwelt: „Das hat uns dazu bewogen, diese Entscheidung auch für dieses Jahr zu treffen“, sagt Ordnungsamtsleiter Michèl Soltmann.

Lob habe auch das einheimische und das angereiste Partyvolk ausgesprochen, berichtet Tourismuschef Joachim Nitz: „Viele Gäste haben es als positiv empfunden, dass nicht so aufernd geböllert wurde.“ Das Verbot der privaten Böllerei auf dem Sand habe der Partystimmung nicht geschadet – zumal unterhalb der Trinkkurhalle ein zentrales Feuerwerk ohne umweltschädliche Rückstände gezündet wurde. Dieses plant Timmendorfer Strand auch an Silvester 2023, samt Feier mit DJ und Gastronomie.

Die Organisatoren der Silvesterparty in **Grömitz** verfahren ebenso. Sie bieten ein zentrales Feuerwerk an der Seebrücke. Dort gilt nach Angaben von Tourismuschef Manfred Wohnrade ein Verbot für privates Böllern, ebenso auf dem gesamten Strand und auf der Promenade. „Wir bitten generell darum, aufs Böllern zu verzichten“, sagt er.

„Das Abbrennen von privater Pyrotechnik vor dem Deich ist nicht erlaubt“, heißt es seit Jahren in **Kellenhusen**, wo ebenfalls ein großes Feuerwerk von der Seebrücke aus in den Himmel



So sah das zentrale Feuerwerk in Timmendorfer Strand zum Jahreswechsel 2022/2023 aus. Bereits damals war das private Böllern an den Stränden der Gemeinde verboten. Foto: Susanne Peyronnet

steigt. Das Böllerverbot erstreckt sich über zwei Kilometer Badestrand, sagt Tourismuschef Raymond Kiesbye. „Die Gäste kennen das schon, das ist erprobte Praxis“, erklärt er.

Die Tourismus-Agentur Lübecker Bucht organisiert in **Scharbeutz** hingegen kein zentrales Feuerwerk. Die dortige Gemeinde ruft Privatleute zudem dazu auf, Mindestabstände zu bestimmten Gebäuden einzuhalten und Rücksicht zu nehmen.

Grundsätzlich untersagt die Sprengstoffverordnung das Zünden von Raketen oder Böllern in der Nähe von Krankenhäusern, Kirchen, Senioreneinrichtungen sowie brandempfindlichen Gebäuden wie reetgedeckten Häusern oder Tankstellen. Auf diese Regelung verweist auch die Gemeinde **Ratekau** und geht mit Beschränkungen nicht darüber hinaus, da es laut Verwaltung bislang keine Auffälligkeiten an Silvester gab.

KEINE ZUSÄTZLICHEN BÖLLERVERBOTE IN EUTIN, BAD SCHWARTAU UND NEUSTADT

Die einzelnen Kommunen können zwar zusätzliche Verbotszonen ausweisen, das sei jedoch

auch in **Eutin** nicht nötig, heißt es von der Stadtverwaltung. „In Eutin ging es bislang an Silvester eher beschaulich zu“, sagt Stadtsprecherin Kerstin Stein-Schmidt. In der Kreisstadt findet kein zentrales Feuerwerk statt. Einschränkungen gibt es auch in **Stockelsdorf** und **Bad Schwartau** nicht. „Es gibt keine außergewöhnlichen Aktivitäten, die ein Einschreiten erforderlich machen“, sagt Bad Schwartaus Bürgermeisterin Katrin Engeln. So verhält es sich auch in Neustadt, wo zudem auch kein generelles Böllerverbot am Strand verhängt wird. Ein Verbot bestehe nur im Umkreis reetgedeckter Gebäude in Pelzerhaken und Retzin.

Auch die reetgedeckten Häuser auf dem Graswärder in **Heiligenhafen** werden durch ein Böllerverbot im Umkreis geschützt, sagt Tourismusleiter Eike Doyen. Auf dem Heiligenhafener Binlensee wird ein zentrales Feuerwerk gezündet, ansonsten bleibt es bei der Bitte an alle Gäste, auf eigene Knallerei zu verzichten. Im 540-Einwohner-Ort **Beschendorf** (Amt Lensahn), wo 2019 wegen der dortigen fünf Reetdach-Häuser ein allgemeines Böllerverbot verhängt wurde, gelten mittlerweile lediglich die landes-

weiten Abstandsregeln bei der Silvester-Knallerei.

In **Sierksdorf** stehen so viele reetgedeckte Häuser, dass ohnehin nur an einer Stelle – im Ferienpark am Hundestrand – Böller gezündet werden dürfen. „Ein großer Teil der Bürger hält sich daran“, sagt Bürgermeister Udo Gosch. „Wenn diejenigen, die Knaller und Raketen zünden, jetzt auch noch ihren Müll selbst einsammeln, wäre das eine schöne Sache.“

LASERSHOW AUF FEHMARN

„Die Stadt **Oldenburg** in Holstein wird kein generelles Böllerverbot anordnen“, erklärt Bürgermeister Jörg Saba. Das Bölleraufkommen sei nicht mit dem in hochfrequentierten Orten vergleichbar. Es gilt aber ein Verbot für Raketen im Umkreis von 200 Metern um besonders brandempfindliche Gebäude und für Knallkörper in einem Umkreis von 50 Metern. In der Gemeinde **Bosau** wird ebenfalls kein Verbot über die gesetzlichen Bestimmungen hinaus ausgesprochen. Und auf **Fehmarn** wird es statt der Knallerei um 0.10 Uhr eine Lasershow unweit des Südstrandes geben – eine Premiere. **SAJ**

Ratekau investiert – ohne neue Schulden

RATEKAU. Die Schulstraße in Pansdorf (Gemeinde Ratekau) ist von alten Bäumen gesäumt. Doch der Zustand der Straße lässt zu wünschen übrig. Sie muss und wird weiter saniert werden, definiert der Ratekauer Bürgermeister Thomas Keller (parteilos) eine der großen Investitionen für das kommende Jahr. 1,35 Millionen Euro stehen dafür im Haushalt 2024. „Es ist so teuer, weil wir die Allee komplett erhalten wollen“, sagt Keller. Um die Bäume drumherum bauen ist eben aufwendig.

Insgesamt investiert Ratekau im kommenden Jahr 5,8 Millionen Euro, wovon eine Million an Zuschüssen wieder reinkommen soll. Ein weiterer großer Posten neben dem Ausbau der Schulstraße ist die Sanierung der Sporthalle in Pansdorf. Eine Million Euro sollen dafür im kommenden Jahr ausgegeben werden, insgesamt werden es über die Jahre 3,5 Millionen Euro werden. „Es geht um fast alles“, sagt Keller. Nicht nur um eine komplette energetische Sanierung, sondern auch um Verbesserungen im Inneren. So ist ein Teil der Duschen bereits erneuert worden, die anderen werden folgen. Die Anlagentechnik wird ebenso ausgetauscht wie die Heizung.

Ganz neu gebaut werden die Feuerwehrhäuser in Sereetz zu-

nächst 250.000 von insgesamt fünf Millionen Euro) und Offendorf (160.000 Euro im Jahr 2024, insgesamt 1,9 Millionen). Der Neubau in Sereetz ist der fünfte in der Gemeinde. Wie alle anderen Gemeinden auch, muss sie die Vorgaben der Feuerunfallkasse erfüllen. Was in den alten, kleinen und engen Gerätehäusern nicht mehr möglich ist.

Weitere kostspielige Posten auf der Investitionsliste sind der Teilneubau und die Erweiterung des evangelischen Kindergartens in Ratekau, die Sanierung des Pavillons an der Cesar-Klein-Schule und Fahrzeuge für den Bauhof. Das kriegt die Gemeinde Ratekau mit einem ausgeglichenen Haushalt hin. Ein paar Schulden von früher hat sie aber auch: 2,1 Millionen Euro. Macht pro Kopf einen Schuldenstand von 137 Euro.

Ob das mit den Finanzen weiter so hinhaut, ist laut Keller fraglich. Ratekau ist wie alle Kommunen durch hohe Flüchtlingszahlen belastet. Der Bürgermeister geht davon aus, dass die Gemeinde noch mal zwei Häuser kaufen werde. Und ob alle Zuschüsse fließen, ist angesichts der Haushaltskrise im Bund fraglich. „Wir haben viele Sachen, wo wir in der Luft hängen. Es ist eine Zeit mit vielen Fragezeichen“, sagt Keller. **SAS**



Die Schulstraße in Pansdorf wird erneuert. Die Kosten dafür sind einer der großen Brocken im Haushalt 2024. Foto: Susanne Peyronnet

Kinderpflegedienst Lübeck

Frohe Weihnachten!

Verbunden mit dem Blick auf die wirklich wichtigen Dinge, wünschen wir unseren Patienten und PNTlern ein gemütliches Weihnachtsfest sowie einen angenehmen Jahreswechsel.

Ersttermin-intervallpflege
Kinderpflege
Wohngemeinschaft-Interimspflege
Pflege-überleitung
Arbeitsplatz-Pflege
Pflegeassistenz
Palliativ-versorgung
Kranken-transporte
Ausbildung

Kinderpflegedienst Lübeck Bei der Lohmühle 7 23554 Lübeck
www.kinderpflegedienst-luebeck.de ☎ 0451 - 120 110 70

weitere PNT-Standorte: Bad Segeberg, Geesthacht, Groß Grönau, Kiel, Neumünster, Schwerin

SICHERN SIE SICH UNSEREN WEIHNACHTS-RABATT!

OSTSEE MEDIZINTECHNIK
SANITÄTSHAUS & ORTHOPÄDIETECHNIK

15%

auf ClimaCare-Produkte*

16. – 31. Dez.

WIR WÜNSCHEN IHNEN FRÖHLICHE & GESUNDE WEIHNACHTEN!

UNSERE STANDORTE IN IHRER NÄHE:

LÜBECK
Im Gleisdreieck 34
Tel. 0451 290 71 50

LÜBECK NEU
Schlutuper Str. 7
Tel. 0451 582 412 88

LÜBECK
Moislinger Allee 6b
Tel. 0451 498 25 43

TRAVEMÜNDE
Am Dreilingsberg 7
Tel. 04502 880 97 07

TIMMENDORFER STR.
Birkenallee 1
Tel. 04503 898 98 72

EUTIN
Elisabethstr. 16 – 18
Tel. 04521 794 18 09

www.ostsee-medizintechnik.de

* Der Rabatt bezieht sich auf die hier beworbenen Produkte im Privatverkauf und wird bei Kaufabschluss der Gesamtsumme abgezogen. Gültig, solange der Vorrat reicht.

Gardinen SCHLICHTING

Unsere Winterangebote

35%

auf den Nählohn Ihrer neuen Dekoration

- nicht in bar auszahlabar oder mit anderen Aktionen kombinierbar
- Angebot gilt bis 31.01.2024
- Rabatt nur für Neubestellungen

Wir waschen Gardinen

35%

auf maßgefertigte Plissees, ausgewählte Kollektion

- nicht in bar auszahlabar oder mit anderen Aktionen kombinierbar
- Angebot gilt bis 31.01.2024
- Rabatt nur für Neubestellungen

Rabatt nur gegen Vorlage dieser Anzeige bei der Bestellung

Schwartauer Allee 13a-15 · 23554 Lübeck
 5 Parkplätze vor den Schaufenstern · Haltestelle Wickede-Str. Linie 1 + 10
 Montag - Freitag 10.00 - 18.00 · Sonnabend 10.00 - 13.00
Tel. 0451-43115 · www.gardinen-schlichting.de

Malente: Straßen beschädigt

Ausbesserung erst nach der Frostperiode

MALENTE. Frost, Schnee und Feuchtigkeit bereiten auch in dieser Wintersaison dem Bauhof der Gemeinde Malente bei der Unterhaltung der zahlreichen wassergebundenen Straßen und Wege, landläufig auch Sandstraßen genannt, starke Probleme. Insgesamt sind rund 39 Kilometer wassergebundene Straßen zu unterhalten.

Ortskundige wissen um den wiederkehrenden schlechten Zustand der Sandstraßen, der das Fahren im Schrittempo erfordert. Zusätzlich sollen nun Warnschilder zu einer den Straßenverhältnissen angepassten Fahrweise führen. Die temporäre Beschilderung der Gefahrstellen wurde bis zum 31. März 2024 angeordnet und betrifft 27 der am stärksten betroffenen Sandstraßen im Gemeindegebiet. Dazu zählen unter anderem die Voßstraße und die

Ferdinand-Harms-Straße sowie Auf dem Kamp im Ortsteil Benz, teilte die Gemeinde Malente mit.

Die von Schlaglöchern durchgesetzten Sandstraßen können erst mit dem Wegehobel bearbeitet werden, wenn das Füllgut sich mit dem Untergrund verbindet und verdichtet werden kann. Wird ein Schlagloch mit frischem Schotter aufgefüllt, ohne den Untergrund durchlässiger zu machen, so staut sich weiterhin Sickerwasser und der Materialabtrag erfolgt in kürzester Zeit. Es entsteht nicht nur ein neues Schlagloch an derselben Stelle, das abgetragene Material führt zudem zur Versandung der Entwässerungseinrichtung. Priorisiert nach Verkehrsbedeutung erfolgt die Ausbesserung der Straßenschäden daher, sobald Frost und Nässe dieser nicht mehr entgegenstehen.

Pansdorf: Diebe stehlen Tannenbäume

PANSDORF. Unbekannte haben vermutlich in der Nacht zu Sonnabend mindestens 20 Tannenbäume in Pansdorf gestohlen. Auf dem Parkplatz eines Lebensmittelmarktes in der Straße Zum Grellberg versuchten sie zunächst, die Umzäunung gewaltsam zu öffnen. Nachdem dieser Versuch missglückte, überstie-

gen die Täter den Zaun und entwendeten etwa 20 Nordmann-tannen. Die Polizei geht davon aus, dass für den Abtransport ein Kastenwagen oder ein Anhänger genutzt wurde. Der Schaden wird auf 900 Euro geschätzt. Die Polizei sucht Zeugen. Sie können sich per Telefon 04504/7088880 melden.

Bürgerstiftung spendet an die Eutiner Tafel

Stiftung packt 50 Weihnachtstüten für Bedürftige.

EUTIN. Bald, bald ist Weihnachten! Aber längst nicht alle Mitbürger freuen sich auf Weihnachten. So sind speziell immer mehr ältere Menschen in Deutschland von Armut bedroht oder betroffen. Niedrige Renten sind daher nach der Langzeitarbeitslosigkeit der zweithäufigste Grund, eine Tafel aufzusuchen. Häufig reicht das Geld daher gerade für die Energiekosten und Grundnahrungsmittel. Besondere Einkäufe oder Geschenke zu Weihnachten sind häufig nicht möglich. „Diese Entwicklung ist alarmierend – sie wird sich aller Voraussicht nach verschärfen“, so die Einschätzung von Monika Gertenbach als Vorsitzende der Eutiner Tafel.

„Um die Not ein wenig zu mildern, unterstützt die Bürgerstiftung Eutin seit vielen Jahren die Eutiner Tafel. Heute übergeben wir an die Eutiner Tafel 50 Weihnachtstüten speziell für die Senioren, um ihnen eine kleine Freude zum Weihnachtsfest zu machen“, so Ingrid Berger als Vorsitzende der Bürgerstiftung Eutin.

Die liebevoll gepackten Geschenkütten der Eutiner Bürgerstiftung ergänzen perfekt die weiteren Weihnachtsgaben der Eutiner Tafel für die Hilfsbedürftigen. Neben etwas frischem Gebäck eines heimischen Bäckers sowie einer Weihnachtskerze ist



Ingo Gerwanski, Ingrid Berger und Angela Metzler von der Bürgerstiftung Eutin übergeben Monika Gertenbach (2.v.li, Vorsitzende der Eutiner Tafel) die Weihnachtstüten.

Foto: Bürgerstiftung Eutin

ein Einkaufsgutschein von EDEKA Ley aus Eutin dabei, der der Bürgerstiftung Eutin beim Kauf der Gutscheine noch Weihnachtsmänner für die Tüten spendierte. Angela Metzler von der Bürgerstiftung Eutin entwarf und gestaltete sogar spezielle

Weihnachtskarten, die jeder Tüte beifügt sind.

Abschließend Ingo Gerwanski vom Vorstand der regionalen Bürgerstiftung aus der Kreisstadt: „Auch wenn wir als Bürgerstiftung Eutin, die ja dazu da ist, ehrenamtliches Engagement

zu bündeln und zu ermöglichen, nicht die großen Förderbeträge wie andere geben können, haben wir die von uns eingesetzten 1.000 Euro mit einer ganz besonders liebevollen Ausgestaltung und einer besonders schönen Verpackung versehen.“

Treppenlifte von Meisterhand montiert

Firma Brandenburg mit Rund-um-die-Uhr-Service

Mühe los hoch in den ersten Stock? Es klingt so selbstverständlich, kann aber nach vielen Jahrzehnten des Treppensteigens zur Herausforderung werden. Wer dann weiter im eigenen Zuhause wohnen möchte, benötigt zur Erleichterung des Alltags ein modernes Liftsystem. Treppenlifte, Hublifte und Homelifte gibt es heutzutage in verschiedensten Modellen. Bei der Wahl der optimalen Lösung für Ihr Zuhause unterstützen wir Sie gern.

Elektromeisterfachbetrieb als starker Partner an Ihrer Seite

Wir, das ist die Firma Brandenburg Aufzüge und Elektrotechnik GmbH mit Sitz in Lübeck. Als Elektromeisterfachbetrieb und Lifthandel bieten wir das Rundum-Sorglos-Paket für Treppenlifte, Hublifte und Homelifte. Seit mehr als 25 Jahren stehen wir für eine freundliche und kompetente Beratung, Montage und Wartung. Als mittelständisches Familienunternehmen garantieren wir mit unserem Namen höchste Qualität. Mit Ihrem „Ja“ für uns entscheiden Sie sich für einen starken Partner, auf den Sie sich rund um die Uhr verlassen können.

Speziell geschulte Treppenlift-Experten mit jahrelanger Berufserfahrung

Das beginnt für Sie beim ersten Kontakt mit unseren Kundenberaterinnen, die mit großer Erfahrung und viel Einfühlungsvermögen Ihre Fragen und Bedarfe klären. Schließlich ist die Montage eines Liftsystems keine leichte Entscheidung und will wohl überlegt sein. Im zweiten Schritt lernen Sie bereits unsere Monteure kennen. In einem ausführlichen Termin bei Ihnen vor Ort planen wir für Ihre Bedürfnisse die optimale Lösung. Unsere sie-

ben „starken Männer“ sind allesamt speziell geschulte Treppenlift-Experten mit jahrelanger Berufserfahrung, die jeden Treppenaufgang als Herausforderung annehmen. Das Ziel: Ein Liftsystem für eine langfristige Nutzung und zufriedene Kundinnen und Kunden. Für den Einbau benötigt unser eingespieltes Team nicht lange. Gemeinsam nehmen Sie noch am gleichen Tag den Lift in Betrieb und werden durch unsere Mitarbeitenden für die einwandfreie Nutzung geschult.

Notdienst 24 Stunden an 7 Tagen die Woche

Und nach der erfolgreichen Montage und geschulten Inbetriebnahme endet unser Service nicht. Wir stehen Ihnen weiterhin als starker Partner für Ihr Liftsystem zur Seite. Wir warten in regelmäßigen Abständen Ihren Treppenlift für eine möglichst lange einwandfreie Nutzung. Und sollte es doch zu einer Störung kommen, sind wir täglich 24 Stunden (natürlich auch am Wochenende und feiertags) mit unserem Notdienst für Sie erreichbar. Sie können sich darauf verlassen, dass der Ausfall umgehend behoben wird – auch vor Ort. Sollte die technische Störung nicht per telefonischer Anleitung behoben werden können, kommt schnellstmöglich ein Monteur zu Ihnen nach Hause.

Überzeugender Service, zufriedene Kundinnen und Kunden

„Sehr freundliche und kompetente Mitarbeiter, die man gerne im Haus hatte.“ Oder: „die Monteure waren beim Einbau freundlich, kompetent und ordentlich. Die Baustelle wurde sauber hinterlassen, sodass man nur am neuen Treppenlift erkennen konnte, dass überhaupt jemand da war.“ Im Internet (Google) finden Sie Dutzende positiver Kunden-



rezensionen über die Firma Brandenburg. Überzeugen Sie sich ebenfalls! Kontaktieren Sie unser Büro per Telefon oder Mail. Wir rufen Sie gerne zurück – kostenlos und unverbindlich. Oder Sie kommen gleich in unsere Ausstellungsräumlichkeiten. Hier können Sie schon einmal auf verschiedenen Modellen Probe fahren. Wir sind Mitglied in Einkaufsgemeinschaften und Händlernetzwerken. So bleiben wir unabhängig von Herstellern und garantieren Ihnen Ihre Lösung zum besten Preis.

Bestpreis-Garantie bis zum Nulltarif

Wenn Sie über einen Pflegegrad verfügen, können Sie mit dem Zuschuss sogar einen Treppenlift zum Nulltarif erwerben. Auch

hier unterstützen wir Sie beim Weg durch den Paragrafen-Dschungel, um Zuschüsse durch die Pflegekasse zu erhalten. Auch die Kreditanstalt für Wiederaufbau (KfW) bietet eine Förderung zur Finanzierung eines Treppenlifts. Nehmen Sie daher so früh wie möglich Kontakt zu uns auf – es wird sich aus vielen Gründen lohnen. Übrigens: Wir kommen zu Ihnen nach ganz Norddeutschland, legen für unsere Kundinnen und Kunden gerne bis zu 250 Kilometer zurück. Dabei bieten wir unseren Service für private und gewerbliche Kunden sowie für öffentliche Träger.

Weitere Informationen finden Sie auf unserer Webseite www.brandenburg-aufzuege.de oder www.treppenliftluebeck.de

Auf diese musikalischen Events können wir uns 2024 freuen

Media Consult Eventmanagement präsentiert auch im nächsten Jahr einzigartige Highlights.

LÜBECK. Das Jahr 2024 verspricht musikalische Highlights in Lübeck, präsentiert von Mike Hasemann und seinem Team von Media Consult Eventmanagement. Die Eventreihe lockt mit einer Vielfalt von Künstlern und Musik-Genres, die für unvergessliche Erlebnisse sorgen werden. Die Tickets für diese außergewöhnlichen Veranstaltungen sind bereits im Verkauf.

Den Auftakt machen am 5. Januar Alex Christensen and The Berlin Orchestra in der MuK Lübeck. Zum Jahresbeginn wird Alex Christensen, der gefeierte Produzent und Dirigent, gemeinsam mit seinem Berliner Orchester die MuK in eine einzigartige Konzerthalle verwandeln. Es gibt nur noch wenige Restkarten.

Am 17. Februar folgen Neelix & Friends in der MuK Lübeck – ein elektronisches Spektakel, das Fans von mitreißenden Beats und hypnotischen Melodien begeistern wird. Zum 4. Mal wird der internationale erfolgreiche Top-Künstler Neelix zu Gast in Lübeck sein.

Für Tanzfreudige steht am 16. März die Original Ü30 Party mit Max & Friends mit einer neuen



Max and Friends sind bei der Original Ü30 Party zu erleben.

Foto: Patric-Pablo Eller

Pop-Show und in großer Besetzung auf dem Programm. Bei der anschließenden Original Ü30 Party, wird auf 3 Areas bis in die frühen Morgenstunden getanzt.

Ein besonderes Highlight erwartet die Depeche-Mode-Anhänger am 10. Mai, wenn Forced to Mode erstmals die Lübecker Freilichtbühne betreten und die

Hits der Kultband live performen.

Die Freilichtbühne wird auch am 25. Mai zum Schauplatz der bereits sechsten Auflage von Gestört aber Geil & Friends in Lübeck und verspricht einen Abend voller Energie und guter Stimmung. Es sind noch wenige Restkarten verfügbar.

Der Strandsalon wird am 8. Juni zur Bühne für Stereoact in Concert – ein Event, das Schlager-Liebhaber nicht verpassen sollten. Ab 22 Uhr findet dann auf den zwei Indoor Floors „Hossa! Lübecks große Schlagerparty“ statt.

Ein weiterer Höhepunkt findet am 26. Oktober mit „Legends of the 90s – Norddeutschlands

größter 90er Party“ statt, bei der Oli.P, Blümchen und Charly Low-noise das Publikum in der Lübecker MuK mit Hits aus den 90ern begeistern werden.

☛ Tickets für diese Events sind ab sofort erhältlich unter www.mediaconsult.ticket.io oder an allen Verkaufsstellen von Lübeck Ticket.

Offene Kirche, Krippenspiel und ein Konzert

LÜBECK. Warten auf das Christkind in besonderer Atmosphäre mit Harfenklang der Lübecker Musikerin Zoe Winter, mit dem Lesen der biblischen Weihnachtsgeschichte und mit einem Segen, den sich die Besucher an der Krippe abholen können: Wer möchte, kann einen Gruß in der Heimatsprache an einer Kirchsäule anhängen, und für Kinder gibt es eine kleine Bastelecke. So möchte das Gemeindeteam Herz Jesu, Parade 4, die Gäste der Propsteikirche von 12 bis 14 Uhr in den Heiligabend begleiten. Um 15.30 Uhr gibt es dann ein Krippenspiel in der Kirche.

Ein Weihnachtskonzert mit englischen Carols, amerikanischem Gospel, deutschen und spanischen Weihnachtsliedern, und das für einen guten Zweck: Die Sängerin MayaMo aus Guatemala, der Hamburger Pianist und Keyboarder Markus Schröder, sowie die Kieler Bluesgrößen Georg Schroeter und Marc Breitfelder präsentieren am Mittwoch, 27. Dezember, ab 19.30 Uhr in der Propsteikirche ein ebenso fröhliches wie emotionales Konzert. Musiziert wird zugunsten der Initiative „Einfach-Helfen.SH“, einer Spendenaktion für Kinder mit dem Kinderschutzbund Lübeck und der Sparkasse. Tickets bei eventim.de und an der Abendkasse.

Zentrale von Ostsee-Medizintechnik zieht um ANZEIGE

LÜBECK. Während der festlichen Vorweihnachtszeit steht dem Team von Ostsee-Medizintechnik nicht nur das Verpacken von Geschenken bevor, sondern auch das Packen von über 900 Umzugskartons.

Endlich ist es soweit: Anfang 2024 bezieht das Unternehmen nach mehr als einem Jahr intensiver Planung und Bauzeit die neuen Räumlichkeiten der Firmenzentrale. Neben dem geräumigen Sanitätshaus finden sich dort auch modernste Werkstätten und ein Schulungszentrum.

Marco Wilms, Geschäftsführer von Ostsee-Medizintechnik GmbH, nutzt diesen besonderen Anlass, um sich herzlich bei den geschätzten Kunden für ihre entscheidende Rolle am langjährigen Erfolg des Unternehmens zu bedanken: „Ohne Ihre Unter-



Tanja Gerdes (l.) und Olivia Stein, Fachberaterinnen im Sanitätshaus der Zentrale. Fotos: OMT

stützung und Zusammenarbeit wäre diese positive Entwicklung nicht denkbar gewesen.“ Die gemeisterten Herausforderungen seien ein Beweis für das Engagement des gesamten Teams, fügt Wilms hinzu und bedankt sich bei seinen Mitarbeitern.

Ab dem 2. Januar 2024 bleiben die Filiale und Zentrale im Gleis-

dreieck 34 geschlossen. Bei Bedarf können Sie weiterhin Unterstützung in den Filialen in Lübeck in der Schlutuper Straße 7 oder in der Moisinger Allee 6b erhalten.

Ab dem 15. Januar 2024 werden die Mitarbeiter von Ostsee-Medizintechnik ihre Kunden dann in der neuen Zentrale im Estlandring 7 begrüßen!

„Wir freuen uns darauf, Ihnen in unseren modernen Räumlichkeiten einen noch besseren Service bieten zu können“, schwärmt Olivia Stein, Sanitätshaus-Fachberaterin in der Zentrale. „Mit großzügig angelegten Anproberäumen für individuelle Hilfsmittel und einer neu eingerichteten Gang- und Haltungsanalyse sind wir bestens ausgestattet und erfüllen die Anforderungen der Passteilehersteller für Prothesen und Orthesen sowie die neuesten gesetzlichen Qualitätsstandards.“

Ostsee-Medizintechnik wünscht allen Kunden fröhliche Weihnachten und ein gesundes neues Jahr!

**☛ Ostsee-Medizintechnik GmbH
Telefon 0451-290715-0
www.ostsee-medizintechnik.de**

Gewinner stehen fest

LÜBECK. Am Sonnabend, 25. November, ist unser Magazin „Weihnachtszauber“ mit Gewinnspiel in der LN-Gesamtausgabe sowie im Wochenspiegel Lübeck und Bad Schwartau/Stockelsdorf erschienen. Gelöst werden mussten zwei Kreuzworträtsel. Die richtigen Lösungswörter lauteten „Lichter-

glanz“ und „Tannenduft“. Nun wurden die Gewinner ausgelost. Der 1. Preis in Höhe von 300 Euro geht an Kay-Uwe Kiaupat-Dohse aus Lübeck. Den 2. Preis und damit 200 Euro hat Karin Ehler aus Neuseegalendorf gewonnen und den 3. Preis in Höhe von 100 Euro – Kirsten Ehrich aus Oldenburg/Holstein.

Eine kleine Anzeige.

Für eine große Tat. Werden Sie Lebensspender.

Kämpfen Sie mit uns gegen Blutkrebs. Lassen Sie sich jetzt als Stammzellspender registrieren. Alle Infos zur Stammzellspende finden Sie unter www.dkms.de.

DKMS
Deutsche Knochenmarkspenderdatei gGmbH



Wir besiegen Blutkrebs.

Ein frohes
Weihnachtsfest
und einen guten Rutsch
wünschen wir allen Kunden und bedanken uns für das entgegengebrachte Vertrauen.
Auch 2024 sind wir in allen Immobilienfragen für Sie da.
zuverlässig & kompetent
Nehlsen
Immobilien
Tel. 0451-2 77 77 | Mail: nehlsen.immobilien@gmx.de
Auguststraße 4 | 23611 Bad Schwartau
Vom 23.12.2023 bis 01.01.2024 ist das Büro geschlossen

FROHE
Weihnachten

**SCHMELZER'S
Weihnachts-
Rabatte**

21.12. – 31.12.
**25% AUF
PFLEGE-
PRODUKTE***

SCHMELZER
HÖRSYSTEME

Sichern Sie sich jetzt noch weihnachtliche Rabatte!

Lübeck Holstenstraße 9 23552 Lübeck T 0451 - 613 058 23	Stockelsdorf Ahrensböcker Straße 34-36 23617 Stockelsdorf T 0451 - 880 515 95	Travemünde Vorderreihe 8-9 23570 Travemünde T 04502 - 88 69 900	Schlutup Mecklenburger Straße 67 23568 Lübeck T 0451 - 450 563 20	NEU: Bad Schwartau Markttwiete 6 23611 Bad Schwartau T 0451 - 709 852 50
---	---	---	---	--

schmelzer-hoersysteme.de

*Diese Aktion ist nicht übertragbar auf andere Rabatt-Aktionen und endet am 31.12.2023.
Schmelzer Hörsysteme in Lübeck GmbH, Schmelzer Hörsysteme in Travemünde GmbH / Schlutup, Schmelzer Hörsysteme in Stockelsdorf GmbH und Schmelzer Hörsysteme Ostholstein (Bad Schwartau) werben gemeinschaftlich.

PATRICIA KELLY
UNBREAKABLE
TOUR 2024

**GESCHENKTIPP
zu Weihnachten!**

**30.03.24
in der MuK**

Tickets gibt es unter www.myticket.de und allen bekannten VVK-Stellen

GESUNDHEITS-TIPP

Wissenswertes zu Gelenkschmerzen

Gelenkschmerzen sind weit verbreitet und können auf verschiedene Ursachen zurückzuführen sein. Allein in Deutschland sind schätzungsweise mehr als 20 Millionen Personen bereits davon betroffen. Einer der Hauptgründe für das Auftreten von Beschwerden ist die hohe Belastung, der unsere Gelenke tagtäglich ausgesetzt sind. Folglich nehmen die Beschwerden im Alter zu, da sich der Verschleiß im Laufe der Zeit erhöht. Neue Behandlungsmethoden können die Beschwerden sowie die Heilungschancen in einem frühen Stadium deutliche verbessern. Das Problem: nur die wenigsten Personen gehen zum Arzt.

Welche sind die häufigsten Ursachen für Gelenkprobleme?

Vorausgegangen oder bestehende Gelenkentzündungen sowie Verschleißerkrankungen sind meist die häufigste Ursache für Gelenkschmerzen. Allgemeine Abnutzungen entstehen oft durch ungleichmäßige oder zu starke Belastung der Gelenkflächen:

Gelenkabnutzung (Arthrose):

zählt zu den häufigsten Gelenkerkrankungen und kann grundsätzlich an allen Gelenken auftreten. Dabei wird die Gelenkschicht an den Knorpeln zunehmend zerstört und führt dazu, dass das Gelenk weniger beweglich wird – es entzündet sich, schwillt an und schmerzt. Arthrose kann aber auch als Folge eines Unfalls oder Bandscheibenvorfalles auftreten. Betroffen sind oft: Knie-, Hüft- und Sprunggelenke

Rheumatoide Arthritis:

Hierbei handelt es sich um die häufigste entzündliche Gelenkerkrankung, die meist chronisch voranschreitet und die betroffenen Gelenke sukzessive beschädigt. Ein typisches Symptom sind schmerzende, morgensteife Finger- und Handgelenke sowie Gelenkschwellungen. Betroffen sind oft: Hand- und Finger- und Ellenbogen, aber auch Knie, Ellenbogen und Schulter

Schleimbeutelentzündung:

Zwischen den Knochen und dem Gewebe findet man die Schleimbeutel, die mit Flüssigkeit gefüllt und besonders starker Belastung ausgesetzt sind. Durch entzündliche oder mechanische Reizung (zum Beispiel beim Sport) können sich die Schleimbeutel entzünden und Schmerzen verursachen. Betroffen sind oft: Hüfte, Ellenbogen, Knie

und Schulter

Gicht: Bei einem Gichtanfall ist die Harnsäurekonzentration im Blut erhöht. Die Kristalle in der überschüssigen Harnsäure lagern sich unter anderem in den Gelenken ab und es kommt zu einem Gichtanfall mit heftigen Gelenkschmerzen und geröteten, geschwollenen Gelenken. Betroffen sind oft: Gelenke in den Beinen, vorwiegend das Großzehengrundgelenk

Folgende Symptome können im Zuge von Gelenkerkrankungen auftreten:

- Fieber
- bewegungseinschränkende Schmerzen
- Rötung der Hautoberfläche um das Gelenk
- Schwellung des Gelenks

Wann sollte man zum Facharzt?

Spätestens nach drei Tagen beim Bestehen dieser Beschwerden sollte ein orthopädischer Facharzt aufgesucht werden. Es ist wichtig, Gelenkschmerzen ernst zu nehmen, da sie die Lebensqualität maßgeblich beeinflussen und schwerwiegende Folgen für die Gesundheit der Gelenke haben können.

Wie werden Gelenksbeschwerden festgestellt? Neben einem ausführlichen Anamnesegespräch spielen für den Arzt auch Informationen zu Krankheitsfällen in der Familie sowie Beruf und Hobbies eine Rolle. Außerdem ist eine klinische Untersuchung notwendig, in der die betroffenen Gelenke vom Arzt abgetastet werden. Um einen eventuellen Verdacht zu bestätigen, sind noch weitere Untersuchungen nötig:

- Blutuntersuchung
- Ultraschall
- Röntgen
- Orthopädische Untersuchung
- Dermatologische Untersuchung
- Gelenkpunktion



Jörg Ortmann, Inhaber der Pinguin-Apotheken gibt Gesundheitstipps.

Welche Behandlungsmöglichkeiten gibt es?

Die Behandlung von Gelenkschmerzen hängt letztendlich von der Ursache ab. Schmerzmittel können die Beschwerden zwar kurzzeitig lindern, packen das Problem aber nicht an der Wurzel. Empfohlen werden:

- physiotherapeutische Übungen
- Heilmassagen
- gelenkschonende Maßnahmen
- ev. medikamentöse Therapie (Rücksprache mit dem Arzt)

Tipps, die Sie selbst umsetzen können:

Körpergewicht reduzieren: Jedes überschüssige Kilo belastet die Gelenke zusätzlich und sorgt für Beschwerden. Kraft- und Ausdauertraining betreiben: Besonders gelenkschonend sind beispielsweise Sportarten wie Schwimmen und Radfahren, aber auch regelmäßiges Krafttraining ist empfehlenswert. Lassen Sie sich hierzu von einem Sportarzt beraten.

Einseitige Belastungen vermeiden: Das Tragen von schweren Taschen kann zu Beschwerden und Schmerzen führen.

Akupunktur: Kann bei schmerzenden Gelenken Linderung verschaffen.

Können Gelenkschmerzen vorgebeugt werden? Eine gesunde Ernährung und regelmäßige Bewegung sind wichtige Maßnahmen, um das Körpergewicht im gesunden Bereich zu halten und die Gelenke zu stärken und so letztendlich Gelenksbeschwerden vorzubeugen.

Es empfiehlt sich weiter auf Sicherheit beim Sport und im Alltag zu achten, um das Verletzungsrisiko und somit Schäden an Gelenken zu minimieren. Eine ausreichende Flüssigkeitszufuhr, der Verzehr von entzündungshemmenden Lebensmitteln wie Omega 3 sowie der Verzicht auf Nikotin können ebenfalls dabei unterstützen. Es ist wichtig, Gelenkschmerzen ernst zu nehmen und bei Beschwerden ärztlichen Rat einzuholen. Je früher eine Diagnose gestellt werden kann, desto besser sind die Chancen einen effektiven Therapieansatz einzuleiten. Zögern Sie nicht bei weiteren Fragen zu uns in die Pinguin-Apotheken zu kommen! Wir beraten Sie gerne.

Gesunde Grüße aus den Pinguin-Apotheken

Sonnenvitamin D: Nackte Haut für starke Knochen

Vor der Einnahme von Vitamin-D-Präparaten den Hausarzt konsultieren.

Rund 30 Prozent der Deutschen haben im Winterhalbjahr aufgrund des fehlenden Sonnenlichts einen zu niedrigen Vitamin-D-Spiegel. Warum Vitamin D so wichtig für unsere Gesundheit ist und was man selbst tun kann, um einem Vitamin-D-Mangel vorzubeugen, erklärt Constanze Ebert, Fachärztin für Innere und Allgemeinmedizin im Helios MVZ am Fernsehturm in Schwerin.

Was ist Vitamin-D und welche Funktionen hat es im Körper?

Vitamin D umfasst eine Gruppe an fettlöslichen Vitaminen, zu den wichtigsten Formen gehören Vitamin D2 und Vitamin D3. Vitamin D spielt eine wesentliche Rolle bei der Regulierung des Kalzium-Spiegels im Blut und beim Knochenaufbau. Es fördert den Einbau von Kalzium und Phosphat in die Knochen – die Knochen und Zähne werden hart und stark. Auch für die Immunabwehr ist Vitamin D wichtig.

Was sind Ursachen für einen Vitamin-D-Mangel?

Die fehlende Sonneneinstrahlung an den kürzeren Tagen der Wintersaison trägt zu einem niedrigeren Vitamin-D-Spiegel bei. Auch verbringen wir im Winter weniger Zeit im Freien und wenn wir uns dann dick eingepackt draußen bewegen, kann auch der stärkste Sonnenstrahl nicht bis auf unsere Haut durchdringen. Ein weiterer wesentlicher Faktor ist unser Lebensstil. Heutzutage verbringen generell viele Menschen einen Großteil ihres Tages in Innenräumen und nicht draußen. Zudem nimmt im Alter die Eigenproduktion von Vitamin D ab. Etwa 60 Prozent der Bewohner und Bewohnerinnen, die in Pflegeheimen leben, haben einen Vitamin-D-Mangel. Hinzu kommt, dass wir beim „Sonnenbaden“ häufig Sonnencreme verwenden. Schon ein Lichtschutzfaktor 10 blockiert etwa 99 Prozent der Vitamin-D-Produktion der Haut.

Wie äußert sich der Vitamin-D-Mangel?

Vitamin-D-Mangel äußert sich zunächst durch Müdigkeit, Erschöpfung und Infektanfälligkeit. Ist der Mangel anhaltend, kann es bei Erwachsenen zu Knochenschmerzen, Muskelschwäche, Kraftverlust und schließlich zu Osteomalazie führen. Diese Störung des Knochen-



Im Winter kann unser Körper mangels ausreichend Sonnenlicht auf unserer Haut nicht genug Vitamin D bilden. Foto: Adobe Stock/Helios Ambulant

stoffwechsels führt zu einer Demineralisation und damit einer Erweichung der Knochen. Bei Säuglingen und Kindern kann ein Mangel schwerwiegende Störungen des Knochenwachstums und Rachitis auslösen, bis hin zu bleibenden Skelettverformungen. Auch die Psyche leidet: So kann es zu gedrückter Stimmung, Schlafproblemen, aggressivem Verhalten bis hin zu einer Winterdepression kommen.

Wie kann man einen Vitamin-D-Mangel feststellen?

Der Vitamin-D-Spiegel wird mit Hilfe eines Bluttestes bestimmt. Der betreuende Arzt bzw. die betreuende Ärztin nimmt Blut ab und bestimmt dann die Konzentration von 25-Hydroxyvitamin-D im Blutserum. Liegt der Wert unter 30 Nanomol pro Liter, geht man von einem Mangel aus.

Was tun bei einem akuten Vitamin-D-Mangel?

Wenn ihr Hausarzt einen akuten Vitamin-D-Mangel feststellt, sollte dieser möglichst schnell ausgeglichen werden, um das Risiko von schweren Folgeerkrankungen so gering wie möglich zu halten. Dies geschieht meist mit Hilfe von Vitamin-D-Präparaten.

Wie kann man einem Vitamin-D-Mangel vorbeugen?

Um einem Vitamin-D-Mangel vorzubeugen, reichen fünf bis zehn Minuten Sonne täglich auf nackter Haut, am besten in den Sommermonaten. Dann wird durch die UV-B-Strahlung ausrei-

chend Vitamin-D im Körper produziert. In den Wintermonaten greift der Körper dann auf die Reserven zurück. Zu einem geringen Anteil kann Vitamin D auch über die Nahrung aufgenommen werden. Einen hohen Gehalt an Vitamin D weisen beispielsweise fettreiche Fische, Eier, Rinderleber und Avocados auf.

Eine weitere Möglichkeit, den Vitamin-D-Spiegel zu verbessern, ist die Einnahme von Nahrungsergänzungsmitteln. Bevor man Vitamin-D-Präparate einnimmt, sollte man zuerst mit seiner Hausärztin oder seinem Hausarzt sprechen und gegebenenfalls den Vitamin-D-Spiegel prüfen lassen.

Was kann passieren, wenn man zu viel Vitamin D zu sich nimmt?

Eine Überdosis Vitamin D kann zu einer Vergiftung führen, was mit Übelkeit, Appetitlosigkeit, Bauchkrämpfen und Erbrechen einhergeht. In schweren Fällen kann die übermäßige Zufuhr Nierenschädigungen und Herzrhythmusstörungen zur Folge haben. Besonders in der Schwangerschaft ist es wichtig, vorsichtig mit Vitamin-D-Präparaten umzugehen. Es sollte nur bei einem nachgewiesenen Mangel und unter Kontrolle des Kalziumspiegels eingenommen werden, da eine erhöhte Kalziumkonzentration im Blut das Kind im Mutterleib schädigen kann. Daher ist die gezielte Behandlung unter ärztlicher Kontrolle sinnvoll.

Frohe Festtage beginnen hier!

Öffnungszeiten: Mo. - Sa. 10 - 20 Uhr

» 02./09./16./23.12.2023
- Weihnachtsmann & Wichtel (inkl. Gratis-Fotoshooting, 11-18 Uhr)

» ab 01.12.2023
- Weihnachtsbaumverkauf (Parkplatzbereich vor IKEA & Hornbach)
- Muzenstand auf dem Parkplatz, bis Ende Dez.

» 16.12.2023
- Musiker-Duo „Bridges&Hooks“, Gratis Kinderschminken für die Jüngsten, Zauber zu Gast in der Mall

» 23.12.2023
- Ballonkünstler zu Gast in der Mall
Karikaturistin Bianca Stuck

Über 50 Geschäfte und Restaurants

Dänischburger Landstraße 81 | 23569 Lübeck | www.luvshopping.de

Wochenspiegel
Verlag: Lübecker Nachrichten Media GmbH
Herrenholz 12, 23556 Lübeck

Druck: A. Beig Druckerei und Verlag GmbH & Co. KG
Damm 9-19
25421 Pinneberg

www.wochenspiegel-online.de

Geschäftsleitung: Björn Bothe & Adrian Schimpf
Leiter Media-Vermarktung: Rainer Wilkens
Objektleitung: Linn Pietschke

Anzeigenabteilung: Tel. 04 51/1 44-17 63
Fax 04 51/1 44-17 79
Privatanzeigen: Tel. 04 51/1 44-11 11
e-mail: wochenspiegel.anzeigen@LN-luebeck.de

Zustellung: kostenlos, sonnabends
Lübecker Nachrichten Zustell GmbH
Telefon: 04 51/1 44-18 26

Gesamt-Druckauflagen:
Ausgabe Lübeck 95.985
Ausgabe Bad Schwartau / Stockelsdorf 26.805
Ausgabe Lübecker Bucht 16.650
Ausgabe Eutin / Malente 17.810
Gesamtauflage 157.250

Redaktionsleitung: Sabine Goris
Redaktion:
Tel. 04 51/1 44-17 81
e-mail: wochenspiegel.redaktion@LN-luebeck.de

Anzeigenschluss: Dienstag 15.00 Uhr
Redaktionsschluss: Dienstag 16.00 Uhr

Zurzeit gilt die Anzeigenpreisliste Nr. 48 vom 01. Januar 2023

Mitglied im

Bundesverband Deutscher Anzeigenblätter

Falls Sie dieses Produkt nicht mehr erhalten möchten, bitten wir Sie, einen Werbeverbotsaufkleber mit dem Zusatzhinweis - „bitte keine kostenlosen Zeitungen“ an ihrem Briefkasten anzubringen.
Weitere Informationen finden Sie auf dem Verbraucherportal www.werbung-im-Briefkasten.de

Qualität
zertifiziert gemäß
DIN EN ISO 9001:2015

PINGUIN APOTHEKEN

EISKALT
REDUZIERT*



DIE GRÖSSTE AUSWAHL IN LÜBECK*

Diclox forte

150 g



**32 %
gespart**

statt 24,97 €

16.95*
€

kg = 113 €

Curazink

50 Kps.



**30 %
gespart**

statt 19,17 €

13.35*
€

Aspirin plus C

40 Brausetabl.



**30 %
gespart**

statt 21,79 €

15.25*
€

Ginkobil Ratiopharm

120 mg
120 Stck.



**41 %
gespart**

statt 90,98 €

53.93*
€

Hoggar Night

20 Tabl.



**40 %
gespart**

statt 15,82 €

9.50*
€

**Eucerin Hyaluron Filler +
3x Effekt**

Tag für trockene Haut
50 ml



**30 %
gespart**

statt 33,95 €

23.75*
€

1 kg = 475 €

+ größte Auswahl*
+ bestens beraten
+ keine Einheitsmedizin
= einfach in guten Händen!



**PINGUIN
APOTHEKEN**

Inhaber Jörg Ortmann e. K.

Grippostad C

24 Kps.



**38 %
gespart**

statt 15,97 €

9.85*
€

Rufen Sie uns an oder bestellen Sie unter: www.pinguinapotheke24.de

*Für alle Produkte gilt zu Risiken u. Nebenwirkungen fragen Sie Ihren Arzt oder Apotheker - Dieser Preis gilt nach den gesetzlichen Bestimmungen, wenn diese Arzneimittel zu Lasten der gesetzlichen Krankenkassen abgegeben werden - Gilt nicht für verschreibungspflichtige Arzneimittel.

Angebote gültig vom 23.12.2023 - 30.12.2023

Am Hauptbahnhof/
ZOB
Konrad-Adenauer-Str. 1
Tel.: 0451/82966

Im Hochschulstadtteil /
Im Campus
Alexander-Fleming-Str. 1
Tel.: 0451/292 896 66

In der Mühlenstraße
Südl. Altstadt
Mühlenstr. 37
Tel.: 0451/707 510 10

In der Königstraße
auf 2 Etagen / EG + 1. OG
Königstr. 59-63
Tel.: 0451/292 75 55



Daniel Kehlmann liest in Lübeck

Erfolgsautor Daniel Kehlmann kommt nach Lübeck! Erneut ist er der Einladung des Günter Grass-Hauses in die Hansestadt gefolgt. Am Mittwoch, 28. Februar, stellt Kehlmann ab 19.30 Uhr in der Kulturwerft Gollan seinen neuen Roman „Lichtspiel“ vor. Die Begrüßung erfolgt durch Lübecks Kultursenatorin Monika Frank. Der Abend wird moderiert von Dr. Jörg-Philipp Thomsa, dem Leiter des Günter Grass-Hauses.

In dem Roman „Lichtspiel“ geht es um G.W. Pabst, einen der größten Regisseure um das Jahr 1930. Zur „Machtergreifung“ dreht Pabst in Frankreich; vor den Gräueln des neuen Deutschlands flieht er nach

Hollywood. Aber unter der blendenden Sonne Kaliforniens sieht der weltberühmte Regisseur mit einem Mal aus wie ein Zwerg. Nicht einmal Greta Garbo, die er unsterblich gemacht hat, kann ihm helfen.

Kehlmans Roman „Lichtspiel“ über Kunst und Macht, Schönheit und Barbarei zeigt, was Literatur vermag: durch Erfindung die Wahrheit hervortreten zu lassen.

Foto: Heike Steinweg

☑ Tickets sind für 15 Euro, ermäßigt neun Euro im Günter Grass-Haus oder unter <https://grass-haus.de/veranstaltung-buchen?vid=9345> erhältlich.

Schwimmbäder wegen Reinigung geschlossen

LÜBECK. Bis zum 7. Januar werden im Zentralbad Lübeck und im Schwimmbad Kücknitz umfassende Reinigungsmaßnahmen vorgenommen. Diese umfassen

unter anderem eine Beckenreinigung, eine Fliesen- und Bodenreinigung, die Desinfektion von Umkleebereichen und eine technische Wartung. Beschädigte Fu-

gen- und Fliesenelemente werden ausgetauscht. Danach werden die Schwimmbecken wieder mit Wasser befüllt. Die Bäder sind ab 8. Januar wieder geöffnet.

Museen versprechen ein magisches 2024

Die Lübecker Häuser feiern Thomas Manns „Zauberberg“.

LÜBECK. Das Jahr 2024 wird magisch – zumindest in den Lübecker Museen. Das Jahr steht ganz im Zeichen des 100. Geburtstags von Thomas Manns „Der Zauberberg“, weltweit als „Magic Mountain“ bekannt. Dementsprechend wird der wohl wichtigste Roman der deutschen Sprache im Mittelpunkt von gleich zwei Ausstellungen im Magischen Jahr des Museumsverbands stehen. Am 13. September werden im Museumsquartier St. Annen zeitgleich die Ausstellung „Thomas Manns Der Zauberberg. Fiebertraum und Höhenrausch“ des Buddenbrookhauses sowie eine monografische Schau mit Werken von Heather Phillipson in der Kunsthalle St. Annen eröffnet, die die international bekannte, britische Künstlerin in ein vom Roman inspiriertes immersives und begehbares Kunstwerk verwandelt.

Ganzjährig wird es Veranstaltungen zum Zauberberg geben, von Konzerten über Lesungen bis hin zur Filmvorführung, die sich mit sämtlichen Aspekten des Romans auseinandersetzen, von der Medizin bis hin zur Parapsychologie. Auch bei den Nordischen Filmtagen 2024 ist „Der Zauberberg“ präsent. Unter der Überschrift „Schnee - Flockentanz und Frostgestöber“ zeigt die Retrospektive Filme des nordischen Kinos voller Schnee – ganz



Das Cover des Romans „Der Zauberberg“. Foto: Museen

im Sinne des im Roman so bedeutenden Kapitels zu Hans Castorps lebensbedrohlicher Erfahrung eines Schneesturms.

Auch die anderen Häuser der Lübecker Museen werden viel Magisches zu bieten haben: Die Magie des Übergangs in eine andere Welt steht im Mittelpunkt einer Ausstellung rund um Bestattungskulturen der Völkerkundesammlung, das Günter Grass-Haus widmet sich der speziellen Magie, die Fußball und Tanz auslösen können und das Museum für Natur und Umwelt beschäftigt sich mit zwei Ausstellungen ausführlich mit dem „magischen“ Element Wasser. Die Lübecker Museumsnacht am 31. August steht passenderwei-

se unter dem Motto „Magic Moments“.

Mit dem im „Zauberberg“ omnipräsenten Thema Tod beschäftigt sich auch die Lübecker Völkerkundesammlung aus ihrem ethnologischen Blickwinkel: Ab Ende September wird die Ausstellung „Vom Ruheforst zum Coffin Dance: Bestattungskulturen in Lübeck und der Welt“ in den Räumen des Industriemuseums Herrenwyk zu sehen sein. Dort werden alte Traditionen und neue Trends in der deutschen Bestattungsindustrie archaischen, historischen und modernen Exponaten aus der Südsee, Asien, Lateinamerika und Afrika gegenübergestellt, die von einer spirituellen, aber teilweise auch humorvollen Umgangsweise mit dem Tod zeugen. Begleitet von einem umfangreichen Veranstaltungsprogramm an verschiedenen Orten in der Stadt soll die Schau dazu beitragen, die in den westlichen Gesellschaften wachsende Tabuisierung des Themas Tod zu überwinden und vielleicht auch ein klein wenig die Magie des Übergangs in eine andere Welt zu erkennen.

Ganz viel Magie im übertragenen Sinn findet sich im Jahr 2024 auch im Günter Grass-Haus: Die spezielle Magie des Tanzes steht im Mittelpunkt der Ausstellung „Grass tanzbar“ von Ende März bis Januar 2025.



KNUTZEN HOME

Die mit dem **grünen Haus!** **16 x in Schleswig-Holstein**

IMMER IN IHRER NÄHE UND ONLINE UNTER: WWW.KNUTZEN-HOME.DE

UNSER SERVICE FÜR SIE: EIGENE BODENLEGER, DEKORATEURE UND NÄHERINNEN, LIEFERSERVICE

DESIGNFARBE »SCHÖNER WOHNEN«

Hochdeckende Premium-Wandfarbe für innen mit edlen Farbpigmenten. Große Farbauswahl in verschiedenen Gebindegrößen.

DESIGNFARBE
SCHÖNER WOHNEN

39⁹⁹
2,5l

16,00 € / Liter



TEPPICH MALA

100% Natur - handmade

69⁰⁰

TEPPICH MALA
ab

49⁹⁹



In vielen Größen & Farben

KNUTZEN HOME **Lübeck**
Osterweide 14 · Tel. 0451 / 50 49 060
luebeck@knutzen-home.de

KNUTZEN HOME **Eutin**
Industriestr. 12a · Tel. 04521 / 79 56 00
eutin@knutzen-home.de

KNUTZEN HOME **Oldenburg in Holstein**
Am Voßberg 8 · Tel. 04361 / 50 63 90
oldenburg@knutzen-home.de



DIE EVENT HIGHLIGHTS DES JAHRES 2024

AC ALEX CHRISTENSEN & THE BERLIN ORCHESTRA
FREITAG, 05. JANUAR 2024
LOCATION: MUK LÜBECK

SAMSTAG, 17. FEBRUAR 2024
LOCATION: MUK LÜBECK
nealix

MAX AND FRIENDS
DIE ORIGINAL
Ü30 PARTY
DER PARTYPASS FÜR ALLE AB 30!
SAMSTAG, 16. MÄRZ 2024
LOCATION: MUK LÜBECK

SAMSTAG, 10. MAI 2024
LOCATION: FREILICHTBÜHNE LÜBECK
FORCED TO MODE

GESTÖRT
ABER
GEIL
SAMSTAG, 25. MAI 2024
LOCATION: FREILICHTBÜHNE LÜBECK

SAMSTAG, 08. JUNI 2024
LOCATION: STRANDSALON LÜBECK
STEREOACT
IN CONCERT

LEGENDS OF THE 90S
BLÜMCHEN - O.L.I. P - CHARLY LOWNOISE
SAMSTAG, 26. OKTOBER 2024
LOCATION: MUK LÜBECK

STELLENANGEBOTE

Hansestadt LÜBECK



Wir stellen ständig für alle Stadtteile ein:

Reinigungskräfte (23,50 Std./Woche)

für den Bereich Gebäudemanagement für die Unterhaltsreinigung in Schulen, Kitas und Verwaltungen.

- Nachtdienst, Tageszeitreinigung, Nachmittags- und Abenddienst sowie wohnortnaher Einsatz möglich
- mobile Teamarbeit möglich (mit Hol- und Bringservice vom Wohnort)
- mehrere Einsätze am Tag möglich wenn gewünscht
- Unterstützung beim Grundreinigerteam am Nachmittag möglich (mit höherer Entgeltzulage)
- unbefristete Einstellung nach 12 Monaten möglich
- Jahressonderzahlungen (Weihnachtsgeld) garantiert und Leistungsprämien möglich
- Mehrstundenauszahlung oder Freizeitausgleich
- Zuschuss zum NahSH-Jobticket, Mobilitätzuschuss z.B. bei Kauf eines E-Bikes Begrüßungsgeschenk, interkulturelle Arbeitsatmosphäre, Reinigungspläne in Fremdsprachen vorhanden

Entgeltgruppe 1 TVöD - Kennziffer 017 / 2023

Näheres zu den Aufgaben finden Sie unter www.luebeck.de/jobs oder unserem Karriereportal (stadt.luebeckjobs.de). Mehr Informationen erhalten Sie über reinigungsdienste-gmhl@luebeck.de oder telefonisch unter 0451-1226271, Herr Eiring bzw. unter 0451-1221902, Frau Brummerloh. Ausdrücklich begrüßen wir es, wenn sich Menschen mit Migrationshintergrund bei uns bewerben.

MARKTPLATZ

MÖBEL / HAUSRAT

Abholung von gebr. Möbeln für Bedürftige in Ukraine. Tel.: 0176/55 29 18 30

TV / FOTO / PHONO / ELEKTRONIK

Bildschirmlesegerät, neu 2800€, zu verkaufen für 1.800€, ☎ 0176/59682408

HOBBY UND FREIZEIT

MARDER-Holzkaufenfalle, Lebendfalle auch f. Waschbär zu verk. ☎ 01 73/9528174

Modellbauer suchen Eisenbahn & Zubehör. Anlage oder Sammlung. Auch Modellfahrzeuge usw. Tel. 0175-777 44 99

Suche E-Bike. ☎ 01578/5740057

KAMINE / SAUNA

Kaminholz getrocknet, Lieferung n.V., ab 140 € SRM, ☎ 01 72/4 02 17 29

VERSCHIEDENES

Billige Baustoffe Holz + PVC-Fenster Dachfenster Holzterasse ab 1335 € Stahlterasse Haustüren Schornstein ☎ 0048 691712251

Christus - für Dich gestorben

Da-Fahrrad, 3-Gang- Schaltung, mit tiefem Einstieg, an Selbstabholer zu verschenken ☎ 0451/88198977

Kaminholz, trocken. ☎ (01 71) 30 00 406

Sammler sucht 5 und 10 DM Münzen. ☎ (0171) 4 721 861

Schlagzeuger m. Gesang Rock-, Blues -, Oldies sucht neuen Wirkungskreis. Auch just for Fun! Tel: 0160/3289281.

Umzüge + Transporte aller Art preiswert ☎ 04 51 / 80 92 099 oder ☎ 0171 / 64 33 985 www.umzugspedition-ratschat.de

UNTERRICHT

Italienisch lernen in kleinen Gruppen Einsteigerkurs, Do nachmittags, 17.30 Uhr - Plätze frei. Auch Quereinsteiger möglich. ☎ 0171/8339362 oder resch@italia.de

KFZ ANGEBOTE

CITROEN

Citroen XM, g. Zust., BJ 1998, TÜV/ AU neu, VHB 2150,- € Tel: 0451/ 50 59 453

VW

Golf VI Variant, EZ 2011, 123Tkm, 80 PS, Klima, BC, Navi, Sitz-Hzg., 8.800 € ☎ 0173-20 61 395

Kaufe ständig ältere PKW ☎ HL-69 09 19

WEITERE VERKÄUFE

Heckträger Thuler f. 2 Fahrr. ☎ 01 76 61 86 87 32

KFZ GESUCHE

WOHNMOBILE / -WAGEN

Kaufe Wohnmobile + Wohnwagen ☎ 03944-36160, www.wm-aw.de

Wir kaufen Ihr Wohnmobil & Wohnwagen! ☎ 0800-1860000 (kostenlos) www.ankaufwohnmobile.de

Schmerzen?

Suchen Sie Gleichbetroffene?

Bei uns finden Sie Menschen die verstehen, wovon Sie sprechen!

Unabhängige Vereinigung aktiver Schmerzpatienten in Deutschland UVSD SchmerzLOS e.V. S

0451 - 5854 4627

www.schmerzlos-ev.de

IMMOBILIENVERKAUF

EIGENTUMSWOHNUNGEN

WIR BAUEN IHR TRAUMHAUS UND SIND DIE PARTNER FÜR PHOTOVOLTAIK-LÖSUNGEN!

Bock auf Strom? Mach ihn selbst!

CONTRACT Vario
Endlich zuhause!
TRAUMHÄUSER SEIT 1996

Contract-Vario GmbH
Zu den Gründen 14
23623 Ahrensböök-Dakendorf
Telefon: 04505 5805-0



Bad Oldesloe

Modernes Reihemittelhaus in beliebter Wohngegend von Bad Oldesloe, ca. 144,65 m² Wohnfl., 5,5 Zi., mod. EBK, Vollbad, Gäste WC, WZ mit Echtholzparkettböden, gr. DG Studio mit Balkonzugang, Fußbodenhz., PV-Anlage aus 2008, Fernwärmestation aus 2021, 195 m² Grundstück, Bf. 2001, V: 57,28 kWh/(m²a), Kl: B, FW-Hzg., KP: 465.000,- € 0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

Fassendorf

Charmante Doppelhaushälfte in ruhiger Lage! Ca. 140 m² Wfl., ca. 84 m² Nutzfl., ca. 540 m² Grdst., 5 Zimmer, großzügiges Wohnzimmer, EBK, Duschbad, Dachboden, mod. Duschbad, Garage, Gartenlaube, Bf. 1981, V: 174 kWh/(m²a), Kl: F, Gas-ZH, Kaufpreis: 320.000,- € 0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

Hammoor

Ländlicher Traum! Bauernhaus in Alleinlage, ca. 165 m² Wohnfläche, helles Wohn-/ Esszimmer mit Kachelofen und direktem Terrassenzugang, geräumige Wohnküche, HWB, idyllisches Grundstück mit Gartenvilla, Teich und div. Rückzugsorten, insgesamt ca. 2,5 ha Grundstück, Bf. 2004, V: 33,3 kWh/(m²a), Kl: A, Gas-Hz, KP: 1.390.000,- € 0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

Stockelsdorf

Gemütliches Einfamilienhaus auf ca. 1.103 m² großem Eigenlandgrundstück, ca. 160 m² Wfl., 5,5 Zimmer, heller Wohn- und Essbereich mit Zugang zur Terrasse, Kamin im Wohnzimmer, Holzwendeltreppe, Vollkeller, Duschbad mit Sauna, Bf. 1974, V: 184,3 kWh/(m²a), Kl: F, Gas-ZH, KP 525.000,- € 0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

Alt-Mölln

Imposantes Architektenhaus aus Bj. 1981, auf traumhaftem Seegrundstück, begehrte Sackgassenlage, ca. 196 m² Wfl., aufgeteilt auf Erd- & Galeriegeschoss, ca. 2.994 m² Wassergrundstück am Ziegelessee, 5 Zimmer, raumhohen Fensterelemente, separate Esszimmeretage, imposante Galerie mit Seeblick, Sauna, V: 166,8 kWh/(m²a), Kl: F, Öl-ZH, KP: 1.050.000,- € 0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

Krummesse

Renovierungsbedürftiges EFH mit viel Potenzial! Ca. 170 m² Wfl., 6 Zi., ca. 1.381 m² Grdst., WZ mit Parkettboden und bodentiefen Fenstern, ebenerdige Duschbad, Zimmer im OG mit Balkonzugang, Vollkeller mit Sauna, Wintergarten, Terrasse, Bf. 1969, V: 215,5 kWh/(m²a), Kl: G, Öl-ZH, KP: 395.000,- € 0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

Bungalow in Rondeshagen

Freistehend, 900 qm Grundstück, 150 qm Wohnfläche, großes Wohnzimmer mit Kamin, 4 Schlafzimmer, Küche, Hauswirtschaft, Bad, alles auf einer Ebene, Gasheizung, Doppelgarage, Gartenhaus, Preis VB Euro 320.000
Zuschr. an Z14145880

Lübeck - Israelsdorf

Gr. EFH mit Tiefgarage, modernisierungsbed., 149 m² Wfl., 5 Zi., Vollkeller, Süd-Terrasse, West-Balkon, Süd-Loggia, Garage, gr. Garten, 900 m² Grdst., EnB 257,1 kWh/(m²a) Erdgas E, Klasse H, Bj. 1962, € 439.000,-
Marc-Peter Frick ☎ 0451/50490555 www.frick-immobilien.de

Lübeck - St. Lorenz

Zentral gelegenes EFH mit ca. 800 m² großen Grdst., ca. 100 m² Wfl., Entrée mit historischen Fliesen, helles WZ, separates Esszimmer, zwei Bäder, Echtholztreppe, Loggia mit Gartenzugang, Balkon, Bf. 1900, B: 284,5 kWh/(m²a), Kl: H, Gas-ZH, KP: 335.000,- € 0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

Reinfeld

Außergewöhnliches Architektenhaus mit Weitblick! Stilvoll modernisiert, ca. 230 m² Wfl., großer Wohnbereich mit Panorafenfenstern, hochwertige EBK, 3-4 SZ möglich, Galeriezimmer mit Balkon, 2 Südbalkone u. 2 Westbalkone, 1 Westterrasse, ca. 135 m² Vollkeller mit Schwimmbad und Sauna, Bf. 1974, Gas-Hz, Aus 2019, B: 87,5 kWh/(m²a), Kl: C, Gas-Hz, KP: 718.000,- € 0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

Ratzeburg

Gemütliches Reiheneckhaus mit idylischem Grundstück, ca. 70 m² Wfl., 2 Zimmer, ca. 500 m² Grdst., helles Wohnzimmer, Küche mit EBK, Wintergarten mir Zugang zur Terrasse, Carport, Bf. 1951, B: 194,7 kWh/(m²a), Kl: F, Gas-ZH, KP: 225.000,- € 0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

Oldenburg i. H.

Energieeffizientes Einfamilienhaus in familienfreundlicher Lage, ca. 148 m² Wfl., ca. 612 m² Grundstück mit Gartenhaus, 5 Zimmer, Wohn-/Essbereich mit Zugang zur Terrasse und Garten, offene Küche mit E-Geräten, modernes Duschbad, HWR mit WMA, OG mit Wannenbad, Fußbodenhz. im gesamten Haus, Bf. 2012, B: 18,3 kWh/(m²a), Kl: A+, EWP, KP 549.000,- € 0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

Wohntraum unter Reet!

Historisches Einfamilienhaus mit ca. 2829 m² großem, parkähnlichen Grundstück, ca. 200 m² Wohnfläche, Bj. 1939, saniert 1999, 6 Zimmer, Landhausküche, Specksteinofen, große Süd-West-Terrasse, Brunnen und Bachlauf, Gartenteich, Holzütte, Gewächshaus, Doppelcarport, B: 121,2 kWh/(m²a), Kl: D, Gas-ZH aus 2022, Kaufpreis: 845.000,- € 0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

Mölln Waldstadt

Charmante DHH mit Sonnenterrasse und Anbau, ca. 135 m² Wfl., ca. 560 m² Eckgrdst., Haupthaus mit 4 Zimmern, offener Wohnküche, Kamin, Vollbad und Terrasse, Anbau mit 2 Zimmern, Duschbad und Zugang zur Veranda, Bf. 1985, Bj. Anbau 1992, B: 148,6 kWh/(m²a), Kl: E, Gas-ZH, KP: 320.000,- € 0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

Reinfeld

Gemütliches Reiheneckhaus mit großem Garten! Ca. 115 m² Wfl. auf 4 Zimmern, Wohnzimmer mit bodentiefen Fenstern, große EBK, Vollkeller, überdachte Terrasse, ruhige Lage in einer Spielstraße, Sondernutzungsrecht am Gartengrundstück von ca. 750m², PV-Anlage mit Eigenversorgung und Einspeisungsvertrag, Bf. 1999, B: 97,2 kWh/(m²a), Kl: C, Gas-ZH, KP: 395.000,- € 0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

Top-Objekt der Woche

Kostenlose Marktwertermittlung: www.unser-immobilienwert.de

Beste Wohnlage in Travemünde - EFH mit Flair
151 m², 6 Zim., 450 m² EL, Bj. 1995, Carp., Teich, Kamin, EnB, 115 kWh/(m²a), D, Gas, 898.000 € (keine Käuferprov.)
moellerherm-immobilien.de ☎ 0800-77 16 100

Persönlich gut beraten

MÖLLERHERM
IMMOBILIEN

Lübeck - Kronsforde

Einfamilienhaus in Feldrandlage, ca. 140 m² Wfl., ca. 100 m² Nutzfl., ca. 750 m² Grdst., ger. Wohn-/Esszimmer mit Kamin, Schlaf-/Arbeitszimmer mit Gartenblick, mod. Duschbad mit Fußboden-Hz., gr. Terrasse mit Außenkamin und Markise, Feldrandlage mit freiem Blick, 2 Einzelgaragen und 2 Stellplätze, gr. Werkstatttraum, Kunststofffenster erneuert, Bf. 1972, Erbpacht 2.175.666 Euro p.a., Restlaufzeit bis 31.12.2069, B: 91,0 kWh/(m²a), Kl: C, Öl-ZH, KP: 240.000,- € 0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

Stockelsdorf

Vermietetes Einfamilienhaus auf ca. 1.303 m² großem Erbpachtgrundstück, ca. 150 m² Wohnfläche, 6 Zimmer, aufgeteilt auf 2 Wohneinheiten, EG ca. 90 m² Wfl. mit 3 Zimmern, OG ca. 70 m² Wfl. mit 3 Zimmern, OG frei verfügbar ab 11/23, Mieteinnahmen ca. 11.400,- € NKMP p.a., Bf. 1956, B: 190,2 kWh/(m²a), Kl: F, Gas-ZH, KP: 295.000,- € 0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

Buchen Sie Ihre Kleinanzeige unter

Tel.: 04 51/144-11 11

wochen spiegel

EIGENTUMSWOHNUNGEN

ESPLANADE IMMOBILIEN

info@esplanade-immobilien.de
Tel.: 0451-7907190

Historisches Geschäftshaus im Herzen der Lübecker Altstadtinsel

ca. 500 m² Gesamtfl., ca. 500 m² vermietbare Fl., 266 m² Grdst., 3 Gewerbeeinheiten, Mieteinnahmen p.a. SOLL 48.120 €, denkmalgeschützt, Gas-Zentralheizung, Energieausweis lt. Gesetz nicht erforderlich
KP 500.000,- €
Kontaktieren Sie uns gerne!

Ratzeburg

Attraktive 2,5-Zimmer-ETW für Kapitalanleger, unweit des Küchensees, ca. 77 m² Wfl., großer Wohn-/Essbereich mit Zugang zum Süd-West-Balkon, Badezimmer m. Badewanne, Fahrstuhl vorh., aktuelle Mieteinnahmen 7.200,- € NKMP p.a., Bf. 1967, B: 153,6 kWh/(m²a), Kl: E, Öl-ZH, KP: 150.000,- € 0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

Lübeck - Kücknitz

Vermietete 2-Zimmer-ETW mit ca. 47,65 m² Wfl., EBK, Wannenbad, Balkon, Kellerraum und Dachbodenabteil vorh., Außenstellplatz, Wohnanlage auf ca. 8.796 m² Erbpachtgrundstück, Bf. 1962, V: 119 kWh/(m²a), Kl: D, FW-Hz, KP: 64.000,- € 0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

Grömitz

Penthouse Wohnung in Strandnähe! 4 Zi., ca. 90 m² Wfl., EBK, bodentiefe Tür- und Fensterelemente, ca. 60 m² umlaufende Dachterrasse, ca. 1,2 km zum Strand von Grömitz, ab 01.12.2023 frei, Bf. 2000, V: 134,8 kWh/(m²a), Kl: E, Gas-ZH, KP: 495.000,- € 0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

Top-Objekt der Woche

Kostenlose Marktwertermittlung: www.unser-immobilienwert.de

Wohnen am Meer - ETW in Timmendorfer 1 Zim., ca. 39 m², Balk., Pool + Sauna, Stellpl., Bj. 1979, Env, 89,2 kWh/(m²a), C, Gas, 229.000 € (keine Käuferprov.)
moellerherm-immobilien.de ☎ 0800-77 16 100

Persönlich gut beraten

MÖLLERHERM
IMMOBILIEN

NWL
Norddeutsche Wasser-Logistik GmbH

Betriebsleiter (m/w/d)
ab sofort in Vollzeit und unbefristet

Sie sind verantwortungsbewusst und eigenmotiviert? Dann sind Sie bei uns genau richtig!

Die Norddeutsche Wasser-Logistik GmbH ist ein modernes Dienstleistungsunternehmen mit einem qualifizierten Team und einem umfangreichen Fuhrpark. Die Kanalreinigung, die Kanalinspektion sowie Fäkal- und Klärschlammtransporte gehören zu unserem Angebot. Auftraggeber des Unternehmens sind verschiedene Zweckverbände, Stadtwerke, Städte, Ämter und Gemeinden sowie Privatkunden.

Als Betriebsleiter (m/w/d) sorgen Sie für einen reibungslosen Ablauf und die kontinuierliche Entwicklung im Unternehmen.

Auf Sie wartet ein zukunftsicheres Unternehmen mit einem vielseitigen Aufgabenfeld und geregelten Arbeitszeiten. Weitere Informationen und eine ausführliche Stellenbeschreibung finden Sie auf unserer Homepage unter www.nwl-gvm.de – nutzen Sie hierfür auch gern den QR-Code.

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Dann senden Sie uns Ihre Bewerbungsunterlagen gern per Post / per E-Mail zu.

Norddeutsche Wasser-Logistik GmbH
Vielbecker Weg 8 c
23936 Grevesmühlen
Tel.: 03881 757-0
E-Mail: bewerbung@nwl-gvm.de
www.nwl-gvm.de

IMMOBILIENVERKAUF

EIGENTUMSWOHNUNGEN

ESPLANADE IMMOBILIEN
 info@esplanade-immobilien.de
 Tel.: 0451-7907190

Willkommen Zuhause – gemütliche Eigentumswohnung in Bad Schwartau

Eigentumswohnung, Grdst. 1.116 m², Wfl. ca. 112,50 m², 4 Zimmer, großzügiger Balkon mit ruhiger Ausrichtung, Hausgeld 223,36 € p.m. (inkl. Instandhaltungsrücklage), nach WEG aufgeteilt, Einzelgarage, Bj. ca. 1974, Gasheizung, Verbrauchsausweis, D, 124,2 kWh (m²a) **KP 265.000,- €**

Kontaktieren Sie uns gerne!

Timmendorfer Strand / 4557
 Genießen Sie Ihre künftigen Urlaubsaufenthalte in Ihrer 2-Zimmer-ETW, nur wenige Schritte von der Strandpromenade sowie den Einkaufsmöglichkeiten entfernt. Ca. 77 m² Wfl./Nfl., Bj. 2004, Verbrauchsausw. 73,6 kWh/(m²a). Gas. Eff.-Kl. B. KP 480.000 € 3,57 % Käuferprov. **Tel. 05731/ 176060**

Buller ivd

Travemünde
 Kapitalanleger aufgepasst! Vermietete Eigentumswohnung in Strandnähe, ca. 63 m² Wohnfläche, 3 Zimmer, Süd-Ost-Balkon mit Meerblick, geräumige Küche, Fahrstuhl vorh., Mieteneinnahmen ca. 630,- € NK/Monat, Bj. 1961, lfd. instandgehalten, HZ. 2020 erneuert, V: 111,5 kWh/(m²a), Kl: D, Gas-ZH, KP: 170.000,- € 0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

Mölln
 Attraktive 1-Zi.-Wohnung mit Blick ins Grüne! Ca. 30 m² Wfl., 1. OG, Küche mit WMA, WZ/SZ mit Balkonzugang, Stellpl., Keller- und Dachbodenraum, Bj. 1963, V: 157,9 kWh/(m²a), Kl: E, Gas-ZH, KP: 65.000,- € 0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

Pötenitz
 Traumhafte 2-Zimmer-ETW in Feldrandlage, ca. 63,20 m² Wfl., 1. OG, WZ mit Balkonzugang, helles Vollbad mit Fenster, EBK mit E-Geräten, mech. Außenrollläden, Keller mit WMA, gr. Gartengrundstück zur Mitnutzung, Bj. 1997, Gas-Hz. aus 2023, V: 111,5 kWh/(m²a), Kl: D, Gas-ZH, KP: 235.000,- € 0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

Scharbeutz Pönitz
 Neubaugeigentumswohnung mit großem Gartengrundstück, ca. 84 m² Wfl., 3 Zi., ca. 160 m² Garten mit Sondernutzungsrecht, heller Wohn-/Essbereich, offene EBK, 2 ebenerdige DB, sonnige Südterrasse, KfW 55 Haus, Fußbodenheiz., Bj. 2022, B: 17,0 kWh/(m²a), Kl: A+, Strom-WP, KP: 425.000,- € 0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

Top-Objekt der Woche

Kostenlose Marktwertermittlung: www.unser-immobilienwert.de

Zentrumsnah und mit Balkon: ETW in Lübecks Musikerviertel
 2 Zim., 51 m², 2. OG, Balkon, Aufzug, Bj. 1960, EnV, 62 kWh/(m²a), B, Fernwärme, 139.000 € (keine Käuferprov.)

moellerherm-immobilien.de © 0800-77 16 100
 Persönlich gut beraten
MÖLLERHERM IMMOBILIEN

Lübeck - St. Gertrud
 Perfekt geschnittene, renovierungsbed. 3-Zimmer-Wohnung in zentraler Lage, ca. 78 m² Wfl. im Hochparterre, Wohnzimmer mit Balkon, helle EBK, Wannenbad mit WMA, separater Gäste-WC, Hauptschlafzimmer zum Garten, überdachter Stellplatz, Bj. 1972, V: 134 kWh/(m²a), Kl: E, Gas-Hz. aus 2005, KP: 225.000,- € 0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

ESPLANADE IMMOBILIEN
 info@esplanade-immobilien.de
 Tel.: 0451-7907190

Idyllisch gelegenes Baugrundstück für EFH/DHH mit guter Anbindung an Ratzeburg, Lübeck und Hamburg

1.896 m² Grundstück, kein B-Plan, zulässige Bebauung nach den Vorgaben gemäß §34 BauGB pos. Bauvoranfrage für eine Doppelhaushälfte mit ca. 260 m² und 2 Carports liegt bereits vor. **KP 199.000,- €**

Kontaktieren Sie uns gerne!

Lübeck - St. Lorenz Süd
 Vollvermietetes Mehrfamilienhaus, 9 Wohneinheiten, 1 Gewerbeeinheit, gepfl. Zustand, ca. 590 m² vermietb. Fläche, derzeit Nettokaltmiete i.H.v. 47.880,- EUR p.a., Fenster- und Dachrinnen und Fallrohre 2022 erneuert, zentrale Lage, wenige Gehminuten zum Hbf, ca. 409 m² Grdst., Bj. 1960, B: 92,4 kWh/(m²a), Kl: C, Gas-ZH, KP: 995.000,- € 0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

ESPLANADE IMMOBILIEN
 info@esplanade-immobilien.de
 Tel.: 0451-7907190

Vielseitiges Wohn- und Geschäftshaus mit Garage, Parkplätzen und großem Eigenlandgrundstück in Stockelsdorf

Wohn-/ Geschäftshaus, 6 Einheiten, Grdst. 1.1610,00 m², Gesamtfl. ca. 564,00 m², ME IST gesamt p.a. ca. 43.140,00 €, Mietsteigerungspotenzial, KP/m² ca. 1.409,57 €, Faktor 18,3, Wohnteil: Bj. ca. 1965, Gasheizung, Verbrauchsausweis, F, 175,8 kWh (m²a), Nicht-Wohnteil: Bj. 1965, Gasheizung, Verbrauchsausweis, Wärme 151,5 kWh/(m²a), Strom 18,1 kWh/(m²a) **KP 790.000,- €**

Kontaktieren Sie uns gerne!

ESPLANADE IMMOBILIEN
 info@esplanade-immobilien.de
 Tel.: 0451-7907190

Einzigartiges Wohn- und Geschäftshaus mit Stellplätzen, Balkonen, Terrassen und Loftloft im Herzen der Lübecker Innenstadt

ca. 1.906 m² Gesamtfläche, ca. 1.688 m² Wohnfläche, ca. 219 m² Gewerbefläche, 1.159 m² Grdst., 15 WE/eine Gewerbeeinheit, Bj. ca. 1900, 7 Stellplätze, ca. 221.347,68 € JNKM Soll, Gewerbeeinheit seit 2014 vermietet, Beheizung VHS/HHS jeweils über eine Gaszentralheizung, Verbrauchsausweise, F/D, Endenergieverbräuche: 170,6 kWh/103 kWh **KP 3.875.000,- €**

Kontaktieren Sie uns gerne!

Lübeck - St. Lorenz
 Gepflegtes Mehrfamilienhaus in zentraler Lage, 4 verm. WE, ca. 188 m² vermietb. Fläche, ca. 115 m² Eigenland-Grdst., laufend instandgehalten, derzeit Mieteneinnahmen von 21.360,00 € p.a., alle Whg. mit EBK und E-Geräten, kein Mietzinsverzug, Bj. 1905, B: 173,86 kWh/(m²a), Kl: F, Gas-ZH, KP: 420.000,- € 0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

IMMOBILIENKAUFGESUCHE

HÄUSER

Kreis Stormarn ges.!
 Für eine Familie mit Jobs in Hamburg und Lübeck suchen wir ein gepflegtes EFH ab 110 m² und guter Anbindung. 0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

RH o. DHH ges.!
 Wir suchen für ein junges Pärchen m. Familienzuwachs eine gepfl. DHH oder ein großzügiges RH in / um Lübeck. 0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

2-Zi.-ETW ges.!
 Alleinstehender Bankkaufmann sucht eine kleine ETW ab 50 m² und 2 Zi. in / um Lübeck. 0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

ETW ab 3 Zi. ges.!
 Für eine junge Anwältin suchen wir eine charmante und sonnige Eigentumswohnung mit mindestens 3 Zimmern und Balkon oder Terrasse in gut angebundener Lage. 0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

Buchen Sie Ihre Kleinanzeige unter
 Tel.: 04 51/144-11 11 **wochen spiegel**

ETW bis 1. Mio. € ...
 ... gesucht! Wir suchen für einen Hamburger Diplomatkaufmann eine großzügige Eigentumswohnung mit Balkon und Terrasse bis zu einem Kaufpreis von 1. Mio. €. 0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

Wir suchen laufend... Eigentumswohnungen & Immobilien jeder Größe GROHMANN IMMOBILIEN - Immobilien seit 1978
 Arminstr. 29 a, 23566 HL, Tel. 0451 - 610 30 40 www.grohmann-immobilien.de

ANLAGEOBJEKTE
MFH ab 5 WE ges.!
 Für ein solventes Familienunternehmen suchen wir ein gut vermietetes Anlageobjekt mit mindestens 5 Wohneinheiten in oder um Lübeck. Bis 2,5 Mio. €. 0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

Sanierungs- b. MFH ...
 ... gesucht! Für den Inhaber eines Bauunternehmens suchen wir ein Mehrfamilienhaus mit Renovierungs- / Sanierungsstau oder ein Grundstück mit Altbestand. 0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

Wir suchen laufend Mehrfamilienhäuser Keine Kosten für den Verkäufer! GROHMANN IMMOBILIEN - Immobilien seit 1978
 Arminstr. 29 a, 23566 HL, Tel. 0451 - 610 30 40 www.grohmann-immobilien.de

Wohn- / Geschäftshaus
 ... gesucht! Berliner Investor sucht nach Umstrukturierung des Portfolios ein Anlageobjekt (Wohn- / Geschäftshaus) im Großraum Lübeck und der Ostseeküste. 0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

GRUNDSTÜCKE

Kündigung wegen Eigenbedarfs
 Sympath., naturverb. Arztfamilie sucht Haus und Garten mit Seele zum Kauf in Lübeck oder Umgebung. ☎ (0 451) 792 507

EFH ab 110 m² ges.!
 Wir suchen für einen Akademiker und seine Familie ein gepflegtes EFH ab 110 m² u. min. 3 Schlafzimmern auf sonnigem Grundstück. 0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

Wir kaufen auch Grundstücke, auf denen solch ein Haus steht! Oder falls Ihnen Ihr Grundstück zu groß geworden ist. Rufen Sie uns gerne an, wir machen Ihnen ein Angebot!
NORDISKA HAUS GmbH
 Schönböckener Str. 10 - 23556 Lübeck
 04 51 - 4 86 69 18 info@nordiska-haus.de

GEWERBLICHE IMMOBILIENANGEBOTE

BÜROFLÄCHEN / PRAXEN

Lübeck
 Helle, sehr gut geschnittene Büroräume mit Hafenblick! Ca. 202 m² Bürofläche, 7 Büroräume, WC-Anlagen, Teeküche, Konferenzraum, ein weiterer Konferenzraum kann angemietet werden, Mitarbeiterkantine im EG, 5 Außenstellplätze, Bj. 1954, B: 164,5 kWh/(m²a), Gas-ZH, Nettokaltmiete 1.919,- € mtl. 0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

LADENLOKALE / LADENFLÄCHE

Lübeck - Innenstadt
 Große Filialfläche in 1A-Lage, ca. 709 m² Gesamtfl., ca. 395 m² Filialbereich, viels. Nutzungsmöglichkeiten, Mietdauer nach Absprache, gr. Schaufensterfront, Bj. 1956, V: 196,7 kWh/(m²a), Öl-ZH, NKM 7.090,- € mtl. 0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

LAGERHALLEN / WERKSTÄTTEN

Lübeck - Innenstadt
 Große Lagerfläche in 1A-Lage, ca. 151 m² Gesamtfläche, mehrere Nutzungsmöglichkeiten, Mietdauer nach Absprache, sofort verfügbar, Hub-Laderampe, Oberlichter, Bj. 1954, V: 123,0 kWh/(m²a), Gas-ZH, Nettokaltmiete 1.510,00 € mtl. 0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

GEWERBLICHE IMMOBILIENGESUCHE

ANDERE GESUCHE

Für vorgemerkte Kunden mit Kapitalnachweis suchen wir

- Resthöfe
- Reitanlagen
- ganze landwirtschaftliche Betriebe

Einschätzung durch Sachverständigen. Diskrete Käufer-suche möglich.
 Telefon: 01 72 - 4 47 66 95

RAHLF IMMOBILIEN
www.rahlf-immo.de

MIETGESUCHE

WOHNUNGEN

Professionelle Vermietung von Wohn- und Gewerbeimmobilien in Lübeck und Umgebung. Gerne beraten wir Sie kostenlos!
 Tel. 0451 - 610 30 40
 Arminstr. 29a, 23566 Lübeck

GROHMANN IMMOBILIEN
 IMMOBILIEN SEIT 1978

Su. 2-3 Zi.-Whg. m. Blk., Abstand u. Renovierung mögl. ☎ 0171/ 4 93 97 94

Wohnung in HL gesucht
 Marli/Kaufhof/St. Lorenz, 3-4 Zi., mit Balkon, ab sofort ☎ 01 52/ 15 09 17 76

HÄUSER

Kündigung wegen Eigenbedarfs
 Sympath., naturverb. Arztfamilie sucht Haus und Garten mit Seele zur Miete in Lübeck oder Umgebung. ☎ (0 451) 792 507

ANLAGEOBJEKTE

Altbauvilla gesucht!
 Solventer Steuerberater sucht für seine Familie uns sich eine charmante Villa (gern Jugendstil) ab 160 m² und mit min. 4 Zimmern. 0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

Bad Schwartau ges.!
 Sympathisches Lehrerehepaar sucht für deren zwei Kinder und sich ein freistehendes Einfamilienhaus mit min. 3 Schlafzimmern in Bad Schwartau oder Umgebung. 0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

Bis 600.000,- € ges.!
 Sympathischer Chemiker su. für seine Familie und sich ein gepflegtes, freist. Einfamilienhaus in ruhiger Lage. Bis 600.000,- € 0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

Bungalow gesucht!
 Nach dem Hausverkauf suchen wir für ein herzliches Seniorenhepaar einen gepflegten Bungalow mit sonniger Terrasse. Gern mit Garage (kein Muss!) 0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

DHH ab 90 m² ges.!
 Nach dem Wohnungsverkauf sucht ein Lübecker Pärchen eine gepflegte DHH mit min. 90 m² und 3 Schlafzimmern. Bis 400.000,- €. 0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

Reihenhaus ges.!
 Sympathische tiermedizinische Fachangestellte sucht für ihre zwei Kinder und sich ein charmantes Reihenhaus ab 3 Zimmern in ruhiger Lage. Gern mit sonniger Terrasse und kleinem Garten. 0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

EFH in Lübeck ges.!
 Solventer Chirurg sucht für seine Familie und sich ein freistehendes Einfamilienhaus oder Stadthaus in schöner Lage von Lübeck. Gern mit großem, sonnigem Garten. 0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

Abkürzungen für Immobilienanzeigen:

App.:	Appartement	Lg.:	Lage
Blk:	Balkon	Mais.:	Maisonette-wohnung
BGF:	Bruttogrundfläche	ME:	Mieteneinheit
Ct.:	Courtage	MFH:	Mehrfamilienhaus
Dg.:	Dachgeschoss	MS:	Mietsicherheit
DHH.:	Doppelhaushälfte	Ntfl.:	Nutzfläche
Do.-Gar.:	Doppelgarage	NGF:	Netto-Grundfläche
Du.:	Dusche	NB:	Neubau
EBK:	Einbauküche	NK:	Nebenkosten
EG.:	Erdgeschoss	NR:	Nichtraucher
ELW.:	Einliegerwohnung	OG:	Obergeschoss
Etg.:	Etage	RH:	Reihenhaus
ETW:	Eigentumswohnung	renov.:	renoviert
EFH:	Einfamilienhaus	renov.-bed.:	renovierungsbedürftig
FwWo:	Ferienwohnung		
FP:	Festpreis		
Fußb.-Heizg.:	Fußbodenheizung	Sout.:	Souterrain
Gar:	Garage	Terr.:	Terrasse
Gart.:	Garten	VDM:	Verband Deutscher Makler
Gew.-Fl.:	Gewerbefläche	VHB:	Verhandlungsbasis
Grdst.:	Grundstück	VHS:	Verhandlungssache
G.-WC:	Gäste-WC	VB:	Vollbad
Hzg.:	Heizung	VK:	Vollkeller
IVD:	Immobilienverband Deutschland	Wf.:	Wohnfläche
Kft.:	Komfort (-wohnungen)	Whg.:	Wohnung
KP:	Kaufpreis	ZFH:	Zweifamilienhaus
Kü.:	Küche	ZH:	Zentralheizung

ANLAGEOBJEKTE

ESPLANADE IMMOBILIEN
 info@esplanade-immobilien.de
 Tel.: 0451-7907190

Lübeck-Innenstadt – KP/m²: 1.780,- € - Faktor: 19,8-fach
Modernisiertes Renaissance Treppengiebelhaus mit guter Mieterstruktur zwischen Holstenor und Hansemuseum

ca. 990 m² Gesamtfl., ca. 465 m² Wfl., ca. 450 m² Gewerbefl., 413 m² Grdst., 4 WE/2 Gewerbeeinheiten, Bj. ca. 1581, JNKM IST ca. 82.300,- € gewerb. genutzter Innenhof, Gasetagenheizungen, Energieausweis lt. Gesetzgeber nicht benötigt **KP 1.630.000,- €**

Kontaktieren Sie uns gerne!

Lübeck - St. Lorenz
 Mehrfamilienhaus in 1 A Lage! Vollvermietetes Mehrfamilienhaus mit 4 Wohneinheiten, ca. 208 m² vermietb. Fläche, ca. 185 m² Grdst. mit kleinem Gartenbereich, NKM p.a. ca. 21.384,- €, 1 Kellerraum pro Wohnung, Gemeinschaftswaschküche, Bj. 1902, eigene Gas-Therme für jede Wohnung, B: 113,9 kWh/(m²a), Kl: D, GET, KP: 470.000,- € 0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

Wismar
 Zentral gelegenes Wohn- und Geschäftshaus, 4 WE, 1 Ladengeschäft, ca. 515 m² vermietbare Fläche, ca. 344 m² Grdst., Bj. 1930, 1999 saniert, Mieteneinnahme p.a. 40.000,- €, dieses Gebäude unterliegt nicht den Anforderungen des ENEV, KP: 890.000,- € 0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

Lübeck - St. Gertrud
 Kapitalanlage mit Potenzial! Vermietbare Fläche ca. 239 m², 257 m² Grdst., Bj. 1906, Nettokaltmiete p. a. 23.400,- €, 3 Etagen, 4 Wohneinheiten, 2-fach verglaste Fenster, ca. 65 m² Dachboden als Ausbaureserve, B: 238 kWh/(m²a), Kl: G, Gas-ZH, KP: 445.000,- € 0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

ESPLANADE IMMOBILIEN
 info@esplanade-immobilien.de
 Tel.: 0451-7907190

Top Anlageobjekt in der Lübecker Fußgängerzone/ obere Huxstraße

Wohn-/ Geschäftshaus, 7 Einheiten, Grdst. 422,00 m², Gesamtfl. ca. 710,00 m², ME IST gesamt p.a. ca. 90.854,88 €, Mietsteigerungspotenzial, Wohnteil: Bj. ca. 1850, Gasheizung, Bedarfsausweis, C, 90,9 kWh (m²a), Nicht-Wohnteil: Bj. 1850, Gasheizung, Bedarfsausweis, Wärme 155,5 kWh/(m²a), Strom 21,4 kWh/(m²a) **KP 2.250.000,- €**

Kontaktieren Sie uns gerne!

Gadebusch
 Wohn- & Geschäftshaus in gut angebundener Lage. Praxisfläche mit 2 Mietwohnungen im Dachgeschoss, ca. 130 m² voll ausgestattete Praxisräume inkl. zahnmedizinischem Inventar, Anmeldung mit Tresen, 3-4 helle Behandlungsräume, 6 Stellplätze, ca. 389 m² Grdst., 2 WE im Dachgeschoss, insgesamt ca. 107 m² Wfl., aktuelle Mieteneinnahmen ca. 620,- € NKM / mtl., Bj. 1994, B: 114,3 kWh/(m²a), Kl: D, Gas-ZH, KP: 225.000,- € 0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

Vollvermietetes MFH in Stadtparknähe!
 Historisches Geschäftshaus, ca. 1.050 m² Nutzfl., ca. 1.412 m² Grdst., 3-4 vermietb. Büroeinheiten, 3 Etagen mit zahlreichen imposanten Stilelementen, zwei Balkone, tlws. mit Blick zum Hafen, 10 Stellplätze, ausgebauter Vollkeller, Bj. 1904, Denkmalschutz, Objekt unterliegt nicht den Anforderungen der ENEV, Mieteneinnahmen derzeit 126.000,- € /Jahr, Kaufpreis 2.750.000,- € 0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

WIR SIND NACHHALTIG

Sämtliche Fasern für die Papierherstellung in Deutschland stammen aus nachhaltig bewirtschafteten und vielfach sogar zertifizierten Quellen – 70% aus Europa.

wochen spiegel
 Quelle: BDZV

AUS DER GESCHÄFTSWELT

Hier gibt's frische Brötchen an den Feiertagen

LÜBECK. Weihnachten und Silvester ist Familienzeit: einen Gang zurückschalten, die gemeinsamen Stunden genießen – und zusammen schlemmen. Frische Brötchen und Brote, Kuchen für die Kaffeetafel oder die Berliner zu Silvester dürfen da nicht fehlen. Welche Bäckerei-Cafés von Junge während der Feiertage geöffnet haben, kann auf der Website des Unternehmens (jb.de) für jedes Geschäft nachgelesen wer-

den. Junge weist darauf hin, dass rund um die Feiertage der Andrang in allen Geschäften erfahrungsgemäß besonders hoch ist. Wer dem ausweichen möchte, sollte den Online-Bestell-Service unter shop.jb.de nutzen. „Die Online-Bestellung ist besonders an solchen Tagen der schnellste Weg zu frischen Brötchen oder leckeren Silvester-Berlinern“, erklärt Junge-Sprecher Gerd Hofrichter.



Piotr Zagrocki vom E-Center Lübeck übergibt eine Scheck in Höhe von 1000 Euro an Christian Ludwig vom Vorstand des Vereins. Foto: HÖ

AUS DER GESCHÄFTSWELT

Weihnachtsgeschenk für Hospizverein

LÜBECK. „Danke für diese tolle Aktion“, freute sich Christian Ludwig vom Verein Kinder auf Schmetterlingsflügeln. Er konnte jetzt eine Spende in Höhe von 1000 Euro vom E-Center in Lübeck entgegen nehmen. „Das hilft den Kindern.“

Initiiert hatte Handelsfachwirt Piotr Zagrocki diese Spendenaktion. „Ich habe durch meine Fortbildung zum Handelsfachwirt in diesem Jahr verschiedene Aktionen mit Handelspartnern durchgeführt und dabei Spenden gesammelt“, erläuterte der junge Mann. Unter anderem hatte er Aktionen wie eine Beetbepflanzung mit verschiedenen Kitas durchgeführt. Die dabei gesammelten Spenden wurden schließlich vom E-Center auf 1000 Euro aufgerundet.

Das Geld wird vollständig den Kindern zugutekommen, verspricht Finanzverwalter Ludwig. „Als ehrenamtlich tätiger Verein sind wir zu 100 Prozent auf Spenden angewiesen“, erklärte er. Der in Pansdorf ansässige Verein betreut pro Jahr rund 75 Familien von Lübeck bis Fehmarn mit 35 ehrenamtlich tätigen Trauerbegleitern. Wie Ludwig weiter erläuterte, gebe es keine Möglichkeit, die Trauerbegleitung über Krankenkassen abzurechnen.

Der Verein begleitet Familien und vor allem Kinder in der Trauer um ein verstorbene Familienmitglied, beispielsweise Geschwisterkinder oder ein Elternteil. Auch die Begleitung und Vorbereitung auf den Tod eines Familienmitglieds zählt zu der wertvollen Arbeit der Trauerbegleiter. **HÖ**

Winterzauber im Neujahrsgarten

Travemünde freut sich auf eine Veranstaltung ab 25. Dezember direkt am Meer.

TRAVEMÜNDE. Direkt am Meer das Jahresende verbringen – das ist nicht nur für Touristen aus nah und fern ein ganz besonderes Erlebnis, sondern auch für Einheimische. Seit etlichen Jahren schon bietet die Lübeck und Travemünde Marketing GmbH (LTM) in Kooperation mit Farcecrew Events aus Travemünde den gemütlichen Neujahrsgarten im Brüggmanngarten und das Highlight, die Open-Air-Party Silvester am Meer.

Der Neujahrsgarten lädt vom 25. Dezember bis 1. Januar unter dem Motto „Zusammen ins neue Jahr“ in eine gemütliche Winterwelt im Brüggmanngarten mit Blick auf die vielleicht in diesem Winter eisige Ostsee an. Es ist ein Wintermarkt mit festlichem Lichterglanz, behaglichem Feuer-schein, Lounge-Musik und winterlichen Spezialitäten. Unterm großen Zelt und in den Zelten drumherum entsteht eine gemütliche Wohlfühl-Atmosphäre. Tipp für Romantiker: das beleuchtete „Küsten-Herz“ an der Strandpromenade, das für Selfies bestens geeignet ist.

Wenn's draußen kalt ist, dann ist Wärme von innen eine gute Sache. Deshalb lädt eine urige Winterhütte zum Aufwärmen mit schwedischem Glögg ein, und die „Küstenscheune“ im Brüggmanngarten bietet Feuerzangenbowle aus dem großen dampfenden Kessel sowie gemütliche Sitzplätze mit Ostseeblick. Beliebter Treffpunkt wird auch in den Abendstunden wieder die heimelige Winter-Lounge in der beheizten weißen Pagode sein, die mit Glühwein-, Kaffee- und Weinspezialitäten zum Verweilen einlädt.

Auf der Speisekarte im Brüggmanngarten stehen hausgemachte Erbsensuppe, Grünkohl, Fischspezialitäten, Küstenfritten, Travemünder Grillwürstchen oder vegane und vegetarische Burger sowie BBQ-Spezialitäten aus der „Smoked Kitchen“. Natürlich dürfen gebrannte Mandeln, Nüssen und Crêpes aus der Winterbäckerei an der Strandpromenade sowie eine Eisenbahn für



Romantisch, selbst bei Regen: die Küstenliebe am Neujahrsgarten in Travemünde. Foto: Schaffrath/LTM

die kleinen Gäste nicht fehlen.

Der Höhepunkt des Neujahrsgartens ist die Silvesterparty am Meer. Bei freiem Eintritt tanzen Tausende Besucher auf der riesigen überdachten Tanzfläche in das neue Jahr hinein und feiern den Jahreswechsel in ausgelassener Partystimmung. Mit Beginn der Silvesterfeierlichkeiten um 19 Uhr sorgt Farcecrew-DJ Patrick Gehl mit einem Mix aus Oldies,

Danceclassics, aktuellen Chart-Hits und den besten Songs des Jahres für Stimmung auf der Tanzfläche. Gegen 20.30 Uhr ist auf der großen Leinwand natürlich auch 2023 wieder der Klassiker „Dinner for One“ zu sehen.

Die große Winterbar mitten auf der Tanzfläche bietet eine große Auswahl an Getränken inklusive Sekt zum Anstoßen um Mitternacht. Beheizte Sitzplätze bietet

die Winter-Lounge. Besonderes Highlight: Wer am Strand Silvester feiert, hat freien Blick auf die Feuerwerke der angrenzenden Hotels, die den Himmel zum Leuchten bringen. Anschließend darf natürlich noch bis 3 Uhr morgens weiter gefeiert und getanzt werden. Der erste Tag des Jahres 2024 bietet nach dem Ausschlafen von 12 bis 15 Uhr Jazz, Ragtime, Swing und witzige Einlagen von Kerzel's Ragtime Band.

Das Programm im Neujahrsgarten

Mittwoch, 27. Dezember: 17 bis 21 Uhr Silvester-Warm-up mit Livemusik in der WinterLounge und Feuerwerkspräsentation ab 19 Uhr.
Donnerstag, 28. Dezember, Freitag, 29. Dezember: 17 bis 21 Uhr Livemusik in der Winter-Lounge.
Sonntag, 30. Dezember: 17 bis 21 Uhr Silvester-Warm-up mit DJ-

Musik.
Sonntag, 31. Dezember: Ab 19 Uhr große Silvester-am-MeerParty mit DJ auf der großen Bühne, 20.30 Uhr „Dinner for One“ auf der Leinwand.
Montag, 1. Januar: 12 bis 15 Uhr Neujahrskonzert mit Kerzel's Ragtime Band.

DAS SIND DIE ÖFFNUNGSZEITEN

Geöffnet ist der Neujahrsgarten am 25. und 26. Dezember von 11 bis 19 Uhr, am 27. und 28. Dezember von 12 bis 21 Uhr, am 29. und 30. Dezember von 12 bis 19 Uhr (Lounge bis 21 Uhr), am 31. Dezember von 12 bis 21 Uhr, am 1. Januar von 11 bis 3 Uhr morgens, am 1. Januar von 12 bis 17 Uhr. **SR**

Chorprojekt spendet 12 000 Euro

LÜBECK. Es war seine eigene Krebserkrankung, die den Kirchenmusiker Timo Schmidt zu einem besonderen Projekt veranlasste: Zahlreiche Sängerinnen und Sänger der Neuapostolischen Kirchengemeinden Bad Schwartau und Lübeck, der Paul-Gerhardt-Kantorei und des Jugendchores der Laurentiusgemeinde Lübeck sowie weitere Musikerinnen und Musiker haben sich für ein ökumenisches Chorprojekt zusammengetan, um mit dem Erlös aus zwei Konzerten die Kinderonkologie des Universitätsklinikums Schleswig-Holstein (UKSH), Campus Lübeck, zu unterstützen. Mit großem Erfolg fanden die Benefizkonzerte Ende November statt, so dass nun die Spendensumme von 12 000 Euro feierlich übergeben werden konnte.

„Es war schon zu Beginn unseres Benefizprojektes sehr berührend, dass sich mehr als 100 Sängerinnen und Sänger angemeldet haben, um mit Musik Gutes zu tun, und sich auch sofort die drei Chorleiter bereit erklärten, das Projekt zu unterstützen“, sagte Timo Schmidt zur Spendenübergabe, die im Rahmen einer Chorprobe in der Paul-Gerhardt-Kirche



Im Rahmen einer Chorprobe in der Paul-Gerhardt-Kirche wurde die Spendensumme von 12 000 Euro übergeben. Foto: UKSH

stattfand. „Da nun diese beeindruckende Spendensumme feststeht, bin ich absolut überwältigt und möchte mich ganz herzlich bei allen Unterstützerinnen und Unterstützern bedanken.“

Prof. Dr. Thorsten Langer, Leiter der Pädiatrischen Hämatologie und Onkologie der Klinik für Kinder- und Jugendmedizin, nahm den Spendenscheck entgegen und sagte: „Ich bin sehr dankbar, dass ich diesen wunderbaren Konzerten beiwohnen durfte. Die Initiative von Timo Schmidt und seinen Mitstreiterinnen und Mitstreitern tut auf so vielen Ebenen Gutes. Sie gibt Hoffnung, tut den Herzen gut und ermöglicht uns, auf unseren

Stationen Projekte für unsere Patientinnen und Patienten zu realisieren, die im Rahmen der normalen Krankenhausvergütung nicht möglich wären. So wollen wir beispielsweise neue mobile Infusionsständer anschaffen, die den Kindern und Jugendlichen eine größere Bewegungsfreiheit ermöglichen.“

Unterstützt wurde die Benefizaktion durch den Freunde- und Förderverein des UKSH, der mit seinem Spendenmanagement dafür sorgt, dass alle Spendengelder zu 100 Prozent für das Spendeziel verwendet werden.

➔ Mehr unter www.uksh.de/gutestun

16. Fair-Play-Cup in Ratekau

RATEKAU. Norddeutschlands wohl bekanntestes Jugendfußballturnier geht in seine 16. Auflage und wird dabei ab dem 27. Dezember bereits zum 10. Mal in der Ratekauer Mön-Halle zu Gast sein. Im Rahmen dieses Jubiläums haben sich die Verantwortlichen um Turnierorganisator Tim Schlichting besondere Highlights ausgedacht. So wird es erstmals zwei Schirmherren für den Fair-Play-Cup geben. DFB-Präsident Bernd Neuendorf unterstützt bereits im zweiten Jahr die Turnierreihe, wird jedoch aus terminlichen Gründen nicht selbst vor Ort sein können. In Ratekau erwartet wird hingegen bereits zum zweiten Mal nach 2017 die Fußballlegende und der aktuelle Frauen-Bundestrainer Horst Hrubesch.

„Wir sind sehr stolz, dass wir Bernd Neuendorf und Horst Hrubesch als unsere Unterstützer für den Fair-Play-Cup 2023 gewinnen konnten. Der DFB steht bereits seit vielen Jahren hinter dem FPC und so auch in diesem Jahr. Besonders erfreulich ist es, dass wir Horst auch wieder in Ratekau begrüßen dürfen. Der Besuch vor sechs Jahren gehört sicherlich zu den großen Highlights in der Geschichte unserer Turnierreihe“,



Frauen-Bundestrainer Horst Hrubesch wird in Ratekau erwartet. Foto: ABS Michael Schwarz

sagt Tim Schlichting.

Zudem wird es einen neuen Teilnehmerrekord geben, denn vom 27. bis 30. Dezember werden insgesamt 80 Jugendmannschaften aller Altersklasse nach Ratekau reisen und um die Siegerpokale kämpfen. Als Kooperationspartner steht zudem der Deutsche Handball-Rekordmeister THW Kiel parat und wird einige Raritäten für ein Gewinnspiel bereitstellen. So werden signierte Trikots und VIP-Karten verlost.

Bereits seit rund sechs Monaten wird an der 16. Ausgabe gearbeitet. Dabei werden die Herausforderungen für das Organisationsteam immer größer. Dennoch freuen sich alle bereits sehr

auf die Turniertag in der Mön-Halle. Besonders in den älteren Jugendklassen können sich die Zuschauer dabei wieder auf viele Topteams aus der Region freuen. Neben Titelverteidiger Eintracht Norderstedt werden beispielsweise beim A-Jugendturnier am Abschlusstag insgesamt vier Regionalligisten und vier Oberligisten erwartet.

„Trotz der weltweiten Krisen und der Inflation können wir erfreulicherweise viele neue Sponsoren gewinnen. Dabei werden wir auch unsere Preise stabil halten können und wieder ein familienfreundliches Event zwischen den Feiertagen anbieten können. Großer Dank gilt neben den Unterstützern auch unseren ehrenamtlichen Helfern, die wieder ihr Bestes geben werden, damit allen Besuchern unvergessliche Tage geboten werden“, sagt Schlichting.

Turnierbeginn ist am 27. Dezember ab 9 Uhr mit dem Spedlog-Parbs-G-Jugendturnier. Erstmals wird dieses Turnier im Funi-no-System gespielt und dabei 18 Mannschaften umfassen. Das Ende wird traditionell mit dem Wobau-OH-A-Jugend-Cup am 30. Dezember ab 15.30 Uhr eingeläutet. Der Eintritt ist frei.